

### **HANDBOOK**

Resumen de nuestra gama de productos industriales y servicios

















Estimado socio de NTN.

Llevamos años trabajando con éxito para establecer y mejorar nuestra colaboración en búsqueda de nuestro objetivo común, la satisfacción del cliente final.

Como fabricante líder de rodamientos y tecnología lineal, acompañamos a nuestros socios a través de los retos que impone el mercado.

Estamos orgullosos de la oferta global que conforman nuestras marcas **NTN** y **SNR**. Mejoramos continuamente nuestra oferta gracias a nuevos productos, respondiendo a criterios técnicos para aplicaciones muy exigentes, o criterios económicos para mercados muy competitivos y aplicaciones estándar. Queremos satisfacer constantemente a un mercado en continua evolución. Sea cual sea el reto, generalmente tenemos la solución.

Este manual de **NTN** ha sido creado por los equipos de ventas, marketing e ingeniería de **NTN**, integrando las observaciones de nuestros colaboradores. Se trata de un enfoque práctico para ayudarle, como socio de **NTN**, a sentirse cómodo con nuestra amplia gama de productos y servicios.

Este manual de **NTN** se centra en lo que realmente necesita en su día a día. Es un documento que le proporcionará ayuda rápida y muchas respuestas sobre nuestra empresa y productos.

Paralelamente, esperamos que a través de nuestra comunicación periódica se haga una idea completa de quiénes somos: nuestra gama, nuestra experiencia y nuestra proximidad. Ustedes son nuestros embajadores y ayudan a convencer al cliente final. Contamos con usted para transmitir nuestra filosofía y nuestro espíritu.

Atentamente.

Eric MALAVASI Vicepresidente de NTN EUROPE Responsable de la BU Aftermarket Europa y África



### Hagamos que el mundo avance

Somos NTN en EUROPA y hacemos el mundo NAMERAKA.
Somos personas al servicio del movimiento.
Diseñamos y ofrecemos productos mecánicos de alto valor añadido.
Nuestra experiencia nos convierte en una referencia.
Creemos en una sociedad fluida, móvil y armoniosa.

Nos impulsa nuestra voluntad de cooperar.

Construimos continuamente una movilidad positiva.

# • RESUMEN



Nuestras n	narcas
	mercado industrial para Europa
IERRAMIE	NTAS ON-LINE
Flyers y ca	utálogos digitales
ECNOLO	GÍA DE RODAMIENTOS
RODAMIEN	TOS DE BOLAS
	amientos rígidos de bolas
	amientos rígidos de bolas
	amientos de bolas de contacto angular _
	R - Rodamientos de bolas autoalineantes
	R - Rodamientos axiales de bolas
	amientos de alta precisión
	amientos de alta precisión
	quivalencias
	sufijos
RODAMIEN	TOS DE RODILLOS CILÍNDRICOS
	amientos de rodillos cilíndricos era
NTN - Rod	amientos de rodillos cilíndricos eras
NTN - Rod	amientos de rodillos cilíndricos hileras
	quivalencias, prefijos y sufijos
	TOS DE RODILLOS CÓNICOS
	R - Rodamientos de rodillos cónicos
Tablas de	equivalencias, prefijos y sufijos
	TOS DE RODILLOS ESFÉRICOS
NTN y SNF	R - Rodamientos de rodillos esféricos
SNR - Seri	e EF800 para aplicaciones vibratorias
	amientos de rodillos esféricos estancos _
SNR - Kits	multimercado
	amientos de rodillos esféricos KIZEI®———
NTN y SNF	R - Rodamientos de rodillos exiales
Tabla de e	quivalencias, prefijos y sufijos
	TOS DE AGUJAS
	amientos de agujas
	equivalencias
	sufijos

LUBRICACIÓN SÓLIDA	78
SOPORTES AUTOALINEANTES	
SNR - Soportes autoalineantes en fundición	82
SNR - Soportes autolineantes en chapa de acero	84
SNR - Soportes autolineantes en acero inoxidable _	85
SNR - Soportes termoplásticos	86
SNR - SENTINEL™ Series	87
Soluciones de sellado	89
Resumen de combinaciones	90
Tapas protectoras y tapones protectores	92
Tabla de equivalencias	93
SOPORTES EN 2 PARTES	98
SNR - Soportes SNCD	100
SNR - SNC / SNCD500	
Kits multimercado	101
MÓDULOS PERSONALIZADOS CMD	102
SNR - Módulos personalizados CMD	
MOVIMIENTO LINEAL	104
MÓDULOS LINEALES PERSONALIZADOS	106
SNR - Módulos lineales personalizados	108
MÓDULO LINEAL ESTÁNDAR	110
SNR - Módulo lineal estándar	
GUÍAS LINEALES	114
SNR - Guías lineales	116
HUSILLOS DE BOLAS	118
SNR - Husillos de bolas	120
RODAMIENTOS LINEALES	122
SNR - Rodamientos lineales	124
SERVICIOS TÉCNICOS	126
HERRAMIENTAS DE MANTENIMIENTO	128
SNR - Calentadores por inducción: SmartTemp	
SNR - Tuercas hidráulicas	
SNR - Otras herramientas de mantenimiento	
SOLUCIONES DE LUBRICACIÓN	
SNR - Lubricadores monopunto	
SNR - Solución de lubricación multipunto	
Gama de lubricación	
SERVICIOS	
Formación / e-learning	
Asistencia técnica y mantenimiento	
de puesta en marcha	137
Diagnóstico de rodamientos	
Consejos sobre lubricación	137
Alquiler de herramientas	
PRODUCTOS TÉCNICOS ADICIONALES	
Juntas homocinéticas para aplicaciones industriales _	139







# OEMPRESA



### LA INNOVACIÓN QUE IMPULSA SU PRODUCCIÓN

Movimiento. Está en constante cambio. Se analiza, se controla, se guía y se domina con el objetivo de obtener el máximo beneficio. Es más que un simple concepto. Es la esencia misma de nuestro compromiso: diseñar e innovar para ofrecer las soluciones perfectas a los problemas y limitaciones de hoy y de mañana.

Somos miles de personas en todo el mundo, que ideamos y desarrollamos soluciones para elevar el nivel de rendimiento de su producción. Nuestras marcas reconocidas mundialmente (**NTN**, BCA, BOWER y SNR) se comercializan en todo el mundo y ofrecen las soluciones más adecuadas para trabajar juntos y construir una sociedad más respetuosa con el medioambiente. Siga nuestro ejemplo y utilice la interacción, la anticipación y la adaptación como claves para guiar y dar forma al futuro de los mercados de la fabricación, la automoción y la aeronáutica.

5,5 MIL
MILLONES €\*
Cifra de negocio

23 000\* empleados

#### El servicio local de un socio internacional



0ficinas

73 Fábricas 15 Centros de I+D



<sup>\*</sup> Marzo de 2023





La satisfacción del cliente es la clave del éxito; requiere un compromiso diario para contribuir a los objetivos de rendimiento. Por ello, **NTN** ofrece soluciones innovadoras y conocimientos técnicos y los pone al servicio de su negocio.

### **Nuestras marcas**



Con productos de alta tecnología resultantes de una I+D y un diseño avanzado, la marca **NTN** ofrece una amplia gama de soluciones adaptadas a sus requerimientos técnicos más exigentes.



"Simply Smart", los productos **SNR** han sido diseñados para facilitar la vida de sus usuarios. La gama se compone de una combinación de productos indispensables de excelente calidad, que responden eficazmente a sus necesidades.



BCA y BOWER son marcas de **NTN** Corporation que se comercializan principalmente en el mercado norteamericano.







# Oferta del mercado industrial para Europa

		MAF	RCA
GAMA D	E PRODUCTOS	NTN.	SNR.
	RODAMIENTOS DE BOLAS	<b>✓</b>	✓
	RODAMIENTOS DE RODILLOS CILÍNDRICOS	<b>✓</b>	
	RODAMIENTOS DE RODILLOS CÓNICOS	<b>✓</b>	✓
	RODAMIENTOS DE RODILLOS ESFÉRICOS*	<b>✓</b>	✓
	RODAMIENTOS DE AGUJAS	<b>✓</b>	
	SOPORTES AUTOALINEANTES**	<b>✓</b>	✓
	SOPORTES EN 2 PARTES***	<b>✓</b>	✓
C.	MOVIMIENTO LINEAL		✓
READY	SERVICIOS		<b>✓</b>

<sup>\*</sup> La mayor parte de esta gama se comercializa ahora bajo la marca NTN.

<sup>\*\*\*</sup> En Europa, ofrecemos principalmente los soportes en 2 partes SNR.



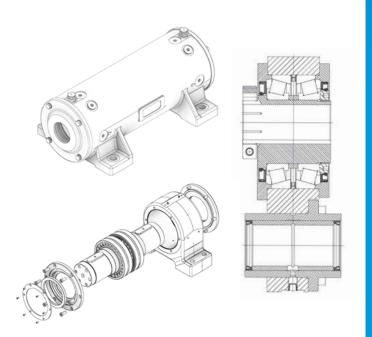




<sup>\*\*</sup> En Europa, proponemos principalmente la gama de soportes autoalineantes **SNR**, disponibles en stock tanto en gama europea como asiática.

ZOOM SOBRE
ALGUNOS PRODUCTOS
TÉCNICOS: DISEÑOS
PERSONALIZADOS





Específicos para cada cliente, soportes completos listos para instalar

El equipo europeo de **NTN**desarrollará con usted, soportes
completos personalizados de
acuerdo a sus necesidades



Formulario de consulta disponible al final del folleto específico

Consulte a su interlocutor habitual

Encontrará más información en la página 106 de este manual y en nuestro folleto específico



NTN, SU SOCIO DE INGENIERÍA







# • HERRAMIENTAS ON-LINE

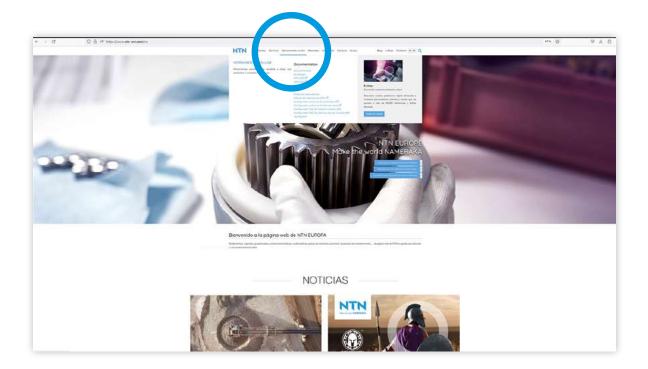


### Flyers y catálogos digitales

#### ACCESO A NUESTRA WEB: www.ntn-snr.com

Información sobre nuestros productos y servicios

Descargue catálogos y folletos en el menú "Herramientas on-line" > « Documentación ».









#### **E-Platform**

ACCESO A NUESTRO E-SHOP: www.eshop.ntn-snr.com

#### Convierta productos a NTN y/o SNR



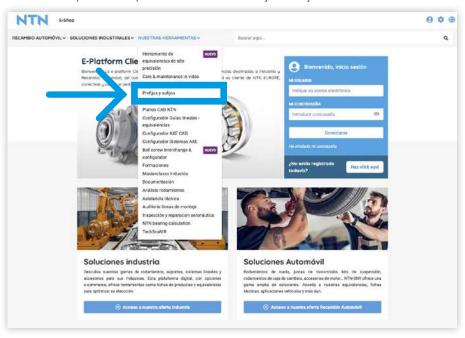
#### **CONSEJO**

Si no encuentra un artículo, deberá variar ligeramente el sufijo. Ejemplo: 62052RSR

- = 6205 2RSR
- = 6205-2RSR

#### Prefijos y sufijos

Encontrará una amplia descripción en el e-shop (incluso sin haber iniciado sesión), en la parte izquierda de la web, en el menú "Nuestras herramientas" → "Significado de los prefijos y sufijos". Es importante seleccionar primero la pestaña correcta "Prefijo o sufijo".



Nota: También hay disponibles tablas de conversión más detalladas para nuestros soportes autoalineantes y gamas de rodamientos de agujas como documento aparte o bloc de escritorio. No dude en ponerse en contacto con nosotros.



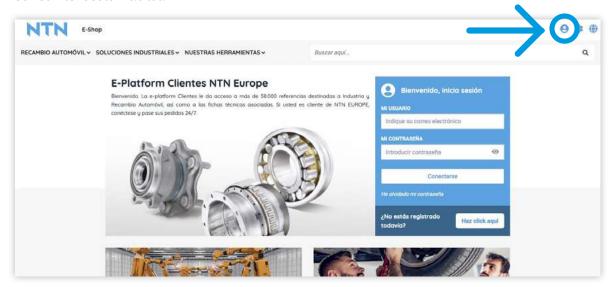




#### Pedidos y acceso a la información

Cuando haya iniciado sesión, dispondrá de muchas opciones, como configurar los productos de nuestra empresa o consultar posteriormente los documentos de pedido y entrega.

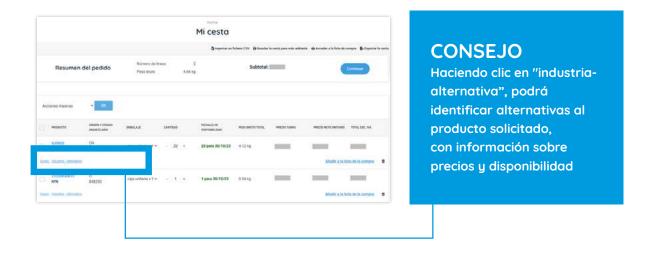
Si aún no lo ha hecho, sólo tiene que solicitar acceso a nuestro e-shop. No dude en ponerse en contacto con su interlocutor habitual.



En la barra de tareas situada en la parte superior derecha del e-shop, encontrará las opciones de menú correspondientes para realizar entradas específicas o solicitar información. A la derecha, por ejemplo, encontrará el menú, que le da acceso a toda la información relativa a sus ofertas, pedidos o entregas. También puede configurar las vistas que desee en "Ajustes".

#### Cesta

Aquí encontrará de nuevo agrupada toda la información sobre los rodamientos seleccionados. También puede importar y exportar listas completas.







# O TECNOLOGÍA DE RODAMIENTOS





# RODAMIENTOS DE BOLAS







### NTN - Rodamientos rígidos de bolas

Los rodamientos rígidos de bolas son muy comunes en la industria. Los anillos interior y exterior tienen pistas de rodadura profundas, lo que les permite soportar cargas radiales y axiales en ambas direcciones, así como cargas combinadas resultantes de la combinación de todas las fuerzas. Los rodamientos rígidos de bolas también son adecuados para aplicaciones de alta velocidad.

**NTN**. La marca altamente técnica



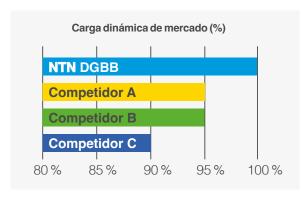
NTN.

La marca **NTN** le ofrece una amplia gama de rodamientos rígidos de bolas que combinan las mejores soluciones de sellado, juego radial y lubricación para responder de forma óptima a las exigencias de su actividad.

#### Características técnicas

- Excelente nivel de calidad
- Amplia gama con una sólida oferta de sellado (ver la página siguiente)
- Tolerancias CM de serie (juego interno normal) sin coste adicional
- Grasa estándar "5K" (Multemp SRL) apta para temperaturas de -40 °C a +150 °C
- Soluciones adecuadas para la mayoría de aplicaciones

#### UNA AMPLIA GAMA DE RODAMIENTOS RÍGIDOS DE BOLAS QUE OFRECEN LAS MEJORES PRESTACIONES DEL MERCADO



Los rodamientos NTN garantizan un rendimiento y una vida útil óptimos.

#### ¡CONVIENE SABERLO!

El lubricante 5K se beneficia de una etiqueta ecológica en su país de origen (Japón) y es biodegradable en más de un 60% (28 días).



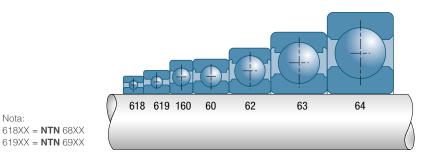
Estudio realizado en 2021, basado en los catálogos de los 3 principales actores del mercado europeo

#### Tipo de jaula estándar y resumen de la gama

Diseño	Serie								
de la jaula	60XX	62XX	63XX	64XX	68XX	69XX	67XX	160XX	
Jaula de acero	6000	6200	6300	6403	6800	6900	6700	16001	
prensado	~ 6052	~ 6244	~ 6344	~ 6416	~ 6834	~ 6934	~ 6706	~ 16052	
Jaula	6056				6836	6936		16052	
mecanizada	~ 6084	-	-	-	~ 68-600	~ 69-500	-	~ 16072	







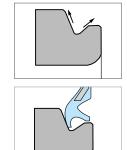
#### Concepto de sellado

#### Concepto básico

Nota:

Todos los rodamientos rígidos de bolas, independientemente de su tamaño, se fabrican con una ranura en forma de "V" en el anillo interior que, dependiendo del diseño, actúa como junta laberinto junto con el sello.

Durante el ciclo operativo del rodamiento, la reducción de la interferencia del labio interior hace que el labio exterior entre gradualmente en contacto con el anillo interior.



NTN

#### Ventajas

- Las partículas del exterior se mantienen alejadas o se evacuan.
- La grasa se mantiene en el interior del rodamiento.
- Alto rendimiento para una protección duradera.

#### Resumen de las juntas estándar **NTN**

		Tipo blindado		Tipo sellado	
	Tipos y códigos	Sin contacto ZZ	Sin contacto LLB	Con contacto LLU	Bajo par LLH
	Construcción	El deflector metálico se fija al anillo exterior; el anillo interior incorpora una ranura en V formando un laberinto.	El anillo exterior incorpora caucho sintético moldeado sobre una placa de acero; el borde de la junta está alineado con la ranura en V a lo largo de la superficie del anillo interior formando un laberinto.	El anillo exterior incorpora caucho sintético moldeado sobre una placa de acero; el borde de la junta entra en contacto con la ranura en V a lo largo de la superficie del anillo interior.	El diseño básico es el mismo que el tipo LLU, pero un labio especialmente diseñado en el borde de la junta impide la penetración de materias extrañas; construcción de bajo par de rozamiento.
	Par de apriete	Pequeño	Pequeño	Más alto	Medio
Comparación del rendimiento	Resistencia al polvo	Bueno	Mejor que el tipo ZZ	Excelente	Mucho mejor que el tipo LLB
Comparación lel rendimient	Impermeabilización	Deficiente	Deficiente	Muy bueno	Bueno
Cor	Alta velocidad	Igual que el tipo abierto	Igual que el tipo abierto	Limitado por las juntas de contacto	Mucho mejor que el tipo LLU
1).0	Rango de temp. admisible <sup>(1)</sup>	Depende del lubricante	De -25 a +120 °C	De -25 a +110°C	De -25 a +120 °C

<sup>1)</sup> Consulte con el departamento de ingeniería de NTN las aplicaciones que superen el rango de temperatura admisible de los productos que figuran

Para más información, consulte el catálogo on-line de rodamientos de bolas y rodillos de NTN en www.ntn-snr.com/documents







Nota: Esta tabla enumera los rodamientos con doble blindaje y doble sellado, pero también están disponibles los rodamientos con blindaje simple (Z) y sellado simple (LB, LU, LH). La lubricación con grasa debe utilizarse con rodamientos de blindaje simple y sellado simple.

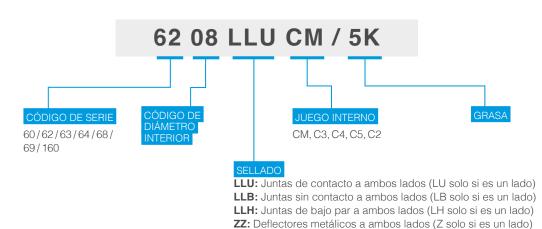
NTN.

#### Juego CM para un bajo nivel de ruido

- Estándar: la reducción de las tolerancias sobre el juego radial de los rodamientos disminuye las vibraciones y reduce el nivel de ruido.
- El juego radial CM está disponible para toda la gama de rodamientos rígidos de bolas estándar de NTN 6xxx.
- Disponible en versiones abierta, blindada y sellada (-ZZ, -LLU y -LLB).



#### Designaciones



¿Más información sobre prefijos, sufijos y tabla de equivalencias? Compruebe a partir de la página 42.







# Rodamientos aislados eléctricamente NTN: MEGAOHM™

#### Características técnicas

- Soporta hasta 3000 VDC en la gama estándar
- Capa cerámica en el anillo exterior
- Conforme a los estándares ISO 492, DIN 620 y JIS 1514

#### Resumen de la gama

- Jaula maciza de bronce en stock (sufijo L1B)
- Jaula de acero bajo pedido
- Juego interno C3 como estándar disponible en stock
- Juego interno C4 bajo pedido

#### Ventajas

- Evita daños prematuros por fugas de corriente
- Resistencia gracias a la jaula de bronce
- Intercambiabilidad garantizada



						Código	del diá	imetro	interio					
Series	10	12	14	15	16	17	18	19	20	22	24	26	28	30
7MC3-62XXL1BC3														
7MC3-63XXL1BC3														
7MC3-63XXL1BC4														

Para más información, consulte los catálogos on-line www.ntn-snr.com/documents/megaohm







NTN.

#### Gama SENTINEL™

El rodamiento rígido de bolas NTN de acero inoxidable con lubricación sólida "spot-pack" (LP09) como lubricante, es la mejor opción para combinar seguridad para las industrias de alimentación/bebidas y sostenibilidad para los equipos de producción.



#### Características técnicas

- Rodamiento de acero inoxidable 440C, jaula de acero inoxidable 304C
- Junta de nitrilo reforzado
- Lubricación "Solid grease", homologada NSF categoría H1 y por la FDA (US Food and Drug Administration)
- Temperatura de funcionamento: de -10 °C a +80 °C (pico a +100 °C)



#### Ventajas

- El material 440C es el mejor compromiso entre capacidad de carga y resistencia a la corrosión.
- La lubricación sólida reduce las fugas de lubricante incluso cuando el rodamiento está sometido a grandes vibraciones y fuerzas centrífugas.
- En comparación con la grasa alimentaria de uso general, la grasa sólida es menos propensa a la emulsificación y a las fugas debidas a la penetración del agua.
- La grasa sólida con aplicación "Spot-pack" ofrece un buen nivel de velocidad de rotación manteniendo su ventaja de lubricante sólido.

#### Resumen de la gama

Código de diámetro interior de las referencias:

- De 000 a 008 (de 6000 a 6008)
- De 200 a 208 (de 6200 a 6208)

#### Designaciones





### SNR - Rodamientos rígidos de bolas



#### La marca "Simply Smart"

NTN propone la gama SNR "Simply Smart" de rodamientos rígidos de bolas. Se trata de una gama compacta que contiene las dimensiones más usadas y ofrece opciones de sellado estándar de gran calidad.

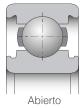
#### Características técnicas

- Juego interno normal y C3
- Los rodamientos rígidos de bolas SNR están diseñados con jaula de acero de serie; existen opciones disponibles bajo pedido.
- · Las versiones selladas ya están engrasadas.
- La temperatura máxima de funcionamiento es de +120 °C.
- Soluciones adecuadas para casi todas las aplicaciones



#### Resumen de la gama

Serie	60X	62X	63X	60XX	62XX	63XX	
Dimensiones	607	623	634	6000	6200	6300	
Dimensiones	~ 609	~ 629	~ 635	~ 6028	~ 6226	~ 6322	
	JUEGO INTERNO: normal, C3						
	ABIERT	O / BLINDA	ADO -ZZ / S	SELLADO -	EE		





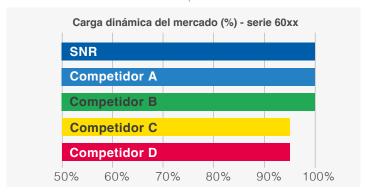


contacto ("-EE")

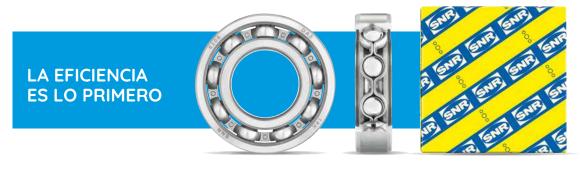
Blindajes de acero ("-ZZ")

Más información sobre prefijos, sufijos y tabla de equivalencias a partir de la página 42.

#### Una gama en continua evolución técnica para satisfacer las necesidades de su aplicación



Estudio realizado en 2022, basado en los catálogos de los principales actores del mercado europeo





#### Rodamientos rígidos de bolas de doble hilera

Los rodamientos rígidos de bolas de doble hilera están diseñados para soportar cargas más elevadas que un rodamiento de bolas de una hilera.

Tienen diámetros exteriores e interiores idénticos, pero son ligeramente más anchos, por lo que su capacidad de carga es mucho mayor.

#### Características técnicas

- Jaula de poliamida de serie (sin sufijo)
- Sin ranura de llenado (sufijo A)
- Juego interno normal
- Tipo abierto

#### Resumen de la gama

					Código (	del diámetro	o interior				
Serie	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10
42xxA											



Fácil de trabajar Calidad premium

Aumento de la competitividad





# EMTR Gama de rodamientos de bolas dedicada a los motores eléctricos



- Rodamientos rígidos de bolas de las series 6000, 6200 y 6300
- Para aplicaciones con requisitos específicos de temperatura o velocidad

¿Busca mayor fiabilidad y calidad, con el menor nivel de ruido, sin renunciar al precio?

La nueva gama de rodamientos EMTR con diseño optimizado para motores eléctricos le ofrece la solución.

#### Características técnicas

- Juego interno C3
- Grasa especial de bajo ruido
  - Uso hasta +150 °C: sin sufijo en la designación
  - Uso a alta temperatura (hasta +200 °C): sufijo D189
- Clase de precisión P6 (ISO 492) y grado mejorado para bolas (G10) con comprobación especial de vibraciones
- Beneficio:
  - Rugosidad de la pista de rodadura: mejorada en un 25%\*
  - Circularidad de la pista de rodadura: mejorada en un 20%\*
    - \* En comparación con la tolerancia estándar de SNR

#### Ventajas









#### Resumen de la gama

6201 >> 6206 + 6304

#### Designaciones





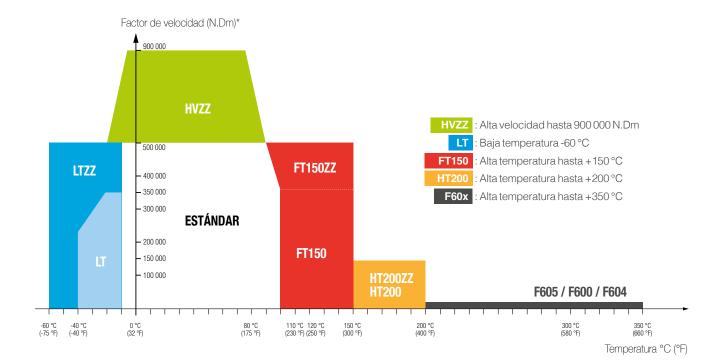






#### La única gama de rodamientos de bolas dedicada a aplicaciones extremas.

- Rodamientos rígidos de bolas de las series 6000, 6200 y 6300.
- Para aplicaciones con requisitos específicos de temperatura o velocidad.



- Gran disponibilidad para resolver problemas con rapidez
- Una gama de productos única de una marca premium
- Una gama lista para usar en aplicaciones específicas
- Amplia selección de diámetros interiores para las series 6000, 6200 y 6300
- Productos técnicamente optimizados: jaula, juego interno, lubricante y juntas
- La asistencia técnica de nuestros equipos















La única gama de rodamientos de bolas dedicada a aplicaciones extremas



Productos	Jaula	Juego interno	Grasa	Sellado	Otros	Rango de temperatura	
HVZZ	Poliamida reforzada con fibra de vidrio 6.6	C3	Grasa de alta calidad Espesante de litio + aceite sintético de base	Deflectores de acero	Precisión P6, P5. Bolas de alta precisión (<= Clase 10)	De -20 °C a +120 °C	
LT LTZZ	Acero	C3	Adaptada para bajas temperaturas Espesante de litio + aceite sintético de base	Juntas de nitrilo (NBR) o deflectores de acero	-	LT: De -40 °C a +100 °C LTZZ: De -60°C a +120 °C	
FT150 FT150ZZ	Acero	C3	Adaptada para altas temperaturas. Espesante de poliurea + Aceite sintético de base	Juntas fluoradas (FKM) o deflectores de acero	-	De -30°C a +150°C	
HT200 HT200ZZ	Acero	C4	Adaptada para altas temperaturas. Lubricante sólido PTFE y aceite PFPE	Juntas fluoradas (FKM) o deflectores de acero	Tratamiento térmico específico	De -40°C a +200°C	
F605	Acero	Múltiplo de C5*	**	-	Referencia grabada en el cuerpo		
F600	Acero	Múltiplo de C5*	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Tratamiento de superficie específico (fosfatación +	Rango de temperatura entre +200 °C y +350 °C (continuo o por ciclos)	
F604	Acero	Múltiplo de C5*	Adecuada para muy altas temperaturas. Aceite de base al polialqueno glicol + aditivo sólido	Deflectores de acero	depósito de MoS2) *** Referencia grabada en el cuerpo	(continuo o por cicios)	



- \* Juego interno fuertemente aumentado con el fin de compensar los efectos de dilatación del material.
- \*\* En el caso de F600 y F605, si fuera necesario añadir lubricante, se puede introducir en el rodamiento una cantidad adecuada de grasa. Contacte con NTN Europe para más información.
- \*\*\* Tratamiento superficial especial para una mayor resistencia a la oxidación y una mejor lubricación. Atención, los productos F600 y F604 deben ser utilizados con prudencia en un ambiente húmedo, ya que el MoS2 puede reaccionar con el agua y producir ácido sulfírico



# NTN - Rodamientos de bolas de contacto angular

NTN

# Rodamientos de bolas de contacto angular de una hilera

El rodamiento de bolas de contacto angular de una hilera está diseñado para soportar cargas combinadas con un componente axial predominante. Instalado en oposición con otro rodamiento del mismo tipo, garantiza una gran rigidez de montaje.

Una amplia gama para aplicaciones industriales estándar.

#### Características técnicas

- Ángulo de contacto 30° (sin sufijo) o ángulo 40° (sufijo B)
- Jaula de acero prensado (sin sufijo) o jaula de maciza de bronce (L1)
- Serie de una hilera: 7000, 7200, 7300
- Emparejamiento universal disponible (sufijo G: emparejado\*)
- Juego de serie
- Precarga bajo pedido



NTN.

# NTN - Rodamientos de cuatro puntos de contacto (rodamientos QJ)

Los rodamientos de bolas de cuatro puntos de contacto son rodamientos radiales de una hilera de bolas de contacto angular con pistas de rodadura diseñadas para soportar cargas axiales en ambas direcciones.

#### Características técnicas

- Ángulo de contacto estándar: 30°
- Jaula de acero macizo de serie
- Anillo interior dividido
- Series disponibles: QJ2xx y QJ3xx



Más información sobre prefijos, sufijos y tablas de equivalencias a partir de la página 42.

<sup>\*</sup> Se denomina "emparejado" al método de acabado en el que la compensación de las caras anterior y posterior del rodamiento se rectifican al mismo valor. Permite alcanzar un valor designado de juego o precarga cuando se utilizan rodamientos con códigos idénticos en orientaciones DB o DF. Los rodamientos de la serie DT también pueden utilizarse en diversas disposiciones para lograr una distribución uniforme de la carga.







# NTN y SNR - Rodamientos de bolas de contacto angular de doble hilera

NTN.

Los rodamientos de bolas de contacto angular de dos hileras tienen una configuración similar a la de los rodamientos de bolas de contacto angular, pero tienen la ventaja de requerir menos espacio. Estos rodamientos soportan cargas axiales y radiales en ambas direcciones.

NTN y SNR: dos marcas para ofrecerle toda una gama de posibilidades.

#### Características técnicas

- Dos tipos de jaula: acero prensado (sufijo S en NTN) o poliamida (sufijo A o G15 en SNR)
- Abiertas o selladas con deflectores de acero (-ZZ) o juntas (-LL en NTN o -EE en SNR)
- Importante:
  - Ángulo de contacto de 25° sin ranura de llenado ►NTN o SNR
  - Ángulo de contacto de 32° con ranura de llenado ▶ sólo NTN



#### Jaula estándar y resumen de la gama

#### **SUFIJOS PARA SERIES ABIERTAS**

SERIE	NTN.	SNR	TIPO
зххх	S	-	Ángulo de contacto de 32° con ranura de llenado Jaula de acero prensado Sin engrasar
JAAA	-	А	Ángulo de contacto de 25° sin ranura de llenado Jaula de poliamida Engrasada
5XXX	S	-	Ángulo de contacto de 25° sin ranura de llenado Jaula de acero prensado Sin engrasar

#### SUFIJOS PARA SERIES BLINDADAS CON DEFLECTORES

SERIE	NTN.	SNR	TIPO
5xxx	SCZZ	-	Ángulo de contacto de 25° sin ranura de llenado Jaula de acero prensado Engrasada
JAAA	-	ZZG15	Ángulo de contacto de 25° sin ranura de llenado Jaula de poliamida Engrasada

#### **SUFIJOS PARA SERIES SELLADAS CON JUNTAS**

SERIE	NTN	SNR	TIPO
5xxx	SCLLD	-	Ángulo de contacto de 25° sin ranura de llenado Jaula de acero prensado Engrasada
JAAA	-	EEG15	Ángulo de contacto de 25° sin ranura de llenado Jaula de poliamida Engrasada

#### Nota

Tenga cuidado con las equivalencias de este tipo de producto. Existen algunas discrepancias importantes sobre el número de serie. Ejemplo: FAG 3201-B-2RS-TVH corresponde a **SNR** 5201EEG15

#### En las gamas **NTN** y **SNR**:

La serie 3XXX es abierta (anote el ángulo de contacto si es necesario), La serie 5XXX suele ser sellada (-ZZ o -EE / -LL)









# NTN Y SNR - Rodamientos de bolas autoalineantes

Los rodamientos de bolas autoalineantes tienen dos hileras de bolas, la pista de rodadura de su anillo exterior forma una superficie esférica y su anillo interior tiene dos pistas de rodadura. Las bolas, la jaula y el anillo interior de estos rodamientos son capaces de desplazarse para compensar un cierto grado de desalineación con el anillo exterior. En consecuencia, estos rodamientos son capaces de alinearse por sí mismos y compensar las irregularidades de acabado del eje o del alojamiento, el error de ajuste del rodamiento y otras fuentes de desalineación. Estos rodamientos están diseñados para soportar cargas radiales y no son adecuados para aplicaciones con grandes cargas axiales.

#### Características técnicas

- Rodamiento de ángulo de contacto
- Jaula de acero (NTN) o jaula de poliamida (SNR sufijo G14 / G15)
- Juego: normal, C3, C4
- Agujero interior cilíndrico o cónico
- Productos sellados disponibles en marca SNR para las series 22xx y 23xx (sufijo -EE)
- Amplia gama de diámetros interiores disponible en marca SNR (series 112xx y 113xx)



#### Jaula estándar y resumen de la gama

NTN.	Serie				
18118	12xx	13xx	22xx	23xx	
Agujero	1200S	1300S	2200S	2300S	
interior cilíndrico	~ 1222\$	~ 1322\$	~ 2222\$	~ 2322\$	
Agujero interior cónico	1204SK	1304SK	2204SK	2304SK	
	~ 1222SK	~ 1322SK	~ 2222SK	~ 2322SK	
Material de la jaula	Jaula de acero prensado		Jaula de acero prensado Jaula mecanizada: 2321S, 2322S		
JUEGO INTERNO: normal, C3					

END.	Serie					
SNR	12xx	13xx	22xx	23xx	112xx	113xx
Agujero	1201	1302	2201	2302	11204	11305
interior cilíndrico	~ 1222	~ 1320	~ 2220	~ 2318	~ 11212	~ 11310
Agujero	1205K	1305K	2204K	2305K	-	-
interior cónico	~ 1222K	~ 1317K	~ 2220K	~ 2315K		
Material de la jaula	Acero prensado o poliamida (G15)			rensado a (G15/G14)	Poliamida (G15)	Poliamida (G15)
Sellado			2201 ~ 2212 EE con jaula de poliamida	2303 ~ 2310 EE con jaula de poliamida		
JUEGO INTERNO: normal, C3, C4						



# NTN y SNR - Rodamientos axiales de bolas

NTN.



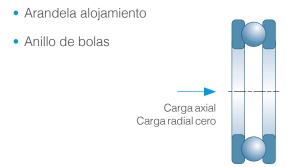
Los rodamientos axiales de bolas están diseñados para soportar cargas axiales.

Los rodamientos axiales de bolas de simple efecto soportan la carga axial de un eje en una sola dirección.

#### Características técnicas

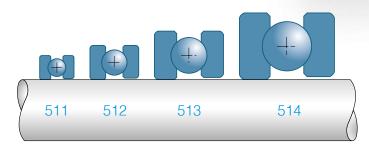
Los rodamientos axiales de bolas constan de elementos separables:

• Arandela eje





#### Jaula estándar y resumen de la gama



NTN.	Serie				
	511	512	513	514	
Jaula de	51100	51200	-	-	
poliamida	~ 51107	~ 51207	-	-	
Jaula de acero prensado	51108	51208	51305	51405	
	~ 51152	~ 51224	~ 51320	~ 51415	
Jaula maciza de bronce	51156	51226	51322	51416	
	~ 511/530	~ 51260	~ 51340	~ 51420	

SNR	Serie				
SITE,	511	512	513	514	
Jaula de	-	-	-	-	
poliamida	-	-	-	-	
Jaula de acero prensado	51100	51202	51305	51405	
	~ 51132	~ 51217	~ 51313	~ 51415	
Jaula maciza de bronce	-	-	-	-	
	-	-	-	-	





### **NTN - Rodamientos** de alta precisión

Los rodamientos de precisión, que también suelen denominarse rodamientos para husillos, se utilizan principalmente en máquinas herramienta. En general, el rodamiento adecuado debe seleccionarse en función de la naturaleza de la máquina, el área dentro de la máquina, la especificación del husillo, sistema de lubricación y al sistema de accionamiento de la máquina previsto mediante consideraciones sobre la vida útil, la precisión, la rigidez y la velocidad crítica del rodamiento.

#### Oferta

- Estándar, abierto
- Estándar, sellado
- Alta velocidad, abierto
- · Alta velocidad, sellado
- Todos los rodamientos están disponibles también con bolas cerámicas ("5S")



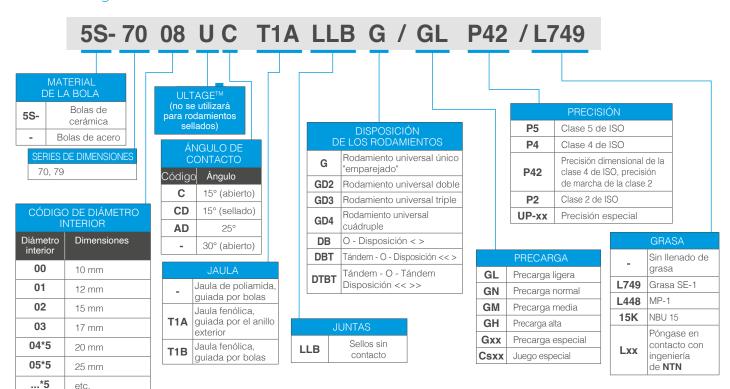


#### Rendimiento ULTAGE™

Rodamientos universales emparejables denominados rodamientos "enrasados" ("G") con precarga normal ("GN") en stock.

Los conjuntos y rodamientos con tolerancias restringidas pueden ofrecerse de forma unitaria (O-, X-, tándem, etc.).

#### Designaciones



#### Tabla de equivalencias

		NTN	SNR	FAG	NSK	SKF
		78		B718	78	718
Serie	Series de rodamientos (ordenadas por tamaño)		719	B719	79	719
(order			70	B70	70	70
			72	B72	72	72
Áng	Ángulo de contacto		15° (-C) 25° (-H) -	15° (-C) 25° (-E) -	15° (-C) 25° (-A5) 30° (-A)	15° (-CD) 25° (-ACD) -
Jaula	Poliamida (guiada por bolas)	Sin sufijo	-	-	-TYN	-
Jaula	Jaula de resina fenólica (anillo exterior guiado)	-T1A	V (serie 719-70) G1 (serie 72)	-T	-TR	Sin sufijo
	Rodamiento universal "enrasado" (emparejable)		-U	-U	-SU	-G
	Ligera	-GL	-	-	-EL	-
D	Normal	-GN	7	-L	-L	-GA
Precarga ·	Media	-GM	8	-M	-M	-GB
	Alta	-GH	9	-H	-H	-GC
Precisión (estándar)		P42	4S (serie ML-MLE)	P4S	P3	P4A

Las equivalencias se dan solo a título informativo y usted deberá de comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, pónganse en contacto con nosotros.





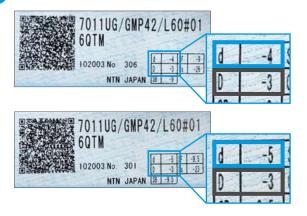


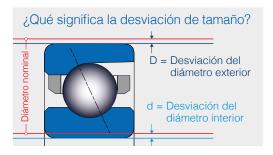


#### Emparejamiento universal de rodamientos de alta precisión NTN

Los rodamientos de bolas de contacto angular se combinan a menudo en diferentes disposiciones para fines especiales. Gracias a la técnica de rectificado de las caras, la diferencia de altura de las caras entre los anillos interior y exterior es igual en ambas caras de un rodamiento universal (sufijo G). De este modo, puede montar varias disposiciones de rodamientos y lograr la precarga especificada:

#### 1 Desviación del diámetro interior y exterior indicada en la etiqueta de las cajas:





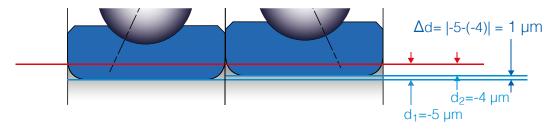
#### 2 Valores $\Delta d$ y $\Delta D$ admisibles para el juego de rodamientos emparejable:

<b>7000</b> Serie*	Δd máxima admisible en μm	ΔD máxima admisible en μm
7000 > 7015	2	2
7016 > 7024	2	3
7025 > 7026	3	3

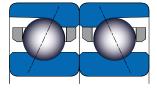
<b>7900</b> Serie*	Δd máxima admisible en μm	ΔD máxima admisible en μm
7900 > 7917	2	2
7918 > 7924	2	3
7925 > 7926	3	3

#### 3 Determinación de Δd y ΔD:

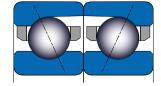
 $\Delta d=$  diferencia de tamaño del diámetro interior en un conjunto emparejable ( $\mu m$ ) = |d1-d2|  $\Delta D=$  diferencia de tamaño OD en un conjunto emparejable ( $\mu m$ ) = |D1-D2|



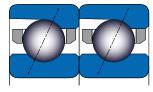
#### 4 Ejemplo de disposición doble:



Disposición DB



Disposición DF



Disposición DT





<sup>\*</sup> Para precisión P4, P42

# SNR - Rodamientos de alta precisión



Machline es una gama completa de rodamientos de precisión. Combina una alta velocidad de rotación y una mayor capacidad de carga para satisfacer los requisitos cada vez mayores de sus máquinas.

Las gamas ML y CH han sido especialmente diseñadas para soportar velocidades de rotación muy elevadas. La gama MLE sellada, cuenta con lubricación de por vida y, por tanto, elimina el engrase periódico.

Todos los rodamientos de alta precisión Machline se fabrican conforme a la especificación de precisión P4S, que incorpora tolerancias dimensionales ISO 4 (ABEC 7) y dinámicas ISO 2 (ABEC 9).

#### Oferta

Machline de alta precisión: estándar

· Machline ML: alta velocidad

Machline MLE: sellada

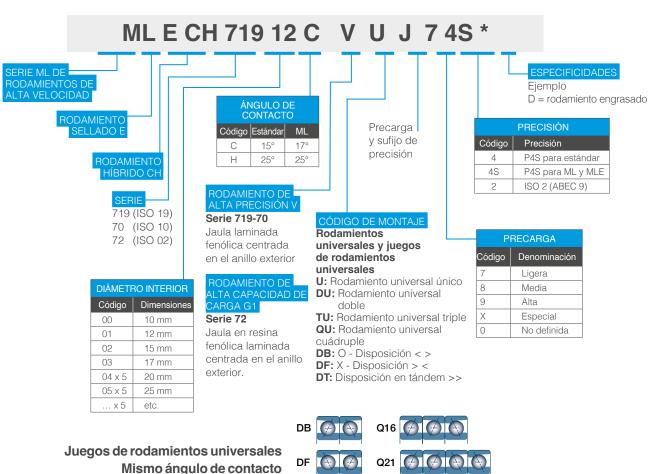
Machline CH: híbrida (disponible en todas las gamas)

Todos los rodamientos Machline están disponibles en versión universal (U), como conjunto de rodamientos universales (DU, TU) y como conjunto de rodamientos emparejados (DB, DF, DT...).





## Designaciones



 $\mathcal{A}\mathcal{A}\mathcal{A}$ 

Q18





# Tabla de equivalencias



	TIPO DE RODAMIENTO	ESPECIFICACIÓN TÉCNICA	NTN	SNR	FAG	SKF	NSK
		1 o 2 deflectores de acero prensado	Z / ZZ	Z / ZZ	Z / 2Z	Z / 2Z	Z / ZZ
	600 6700	1 o 2 Juntas de contacto	LU / LLU	E / EE	HRS / 2HRS	RS1 / 2RS1	DU / DDU
RODAMIENTOS RÍGIDOS DE BOLAS	6800 (61800) 6900 (61900) 6000 / 6200	1 o 2 Juntas sin contacto	LB / LLB	-	RSR / 2RSRBRS / 2BRS	RZ / 2RZ	V / VV
	6300 / 6400 16000 / 16100	Ranura sin/con anillo de retención	N / NR	N / NR	N / NR	N / NR	N / NR
		Juego interno (si difiere del juego radial normal)	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.
RODAMIENTOS		Jaula de poliamida	-	Sin sufijo	TVH	TN9	Т
RÍGIDOS DE BOLAS DE	4200-4300	Sin ranura de llenado	-	А	-	А	В
DOBLE HILERA		Juego interno (si difiere del juego radial normal)	-	-	-	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.
		Ángulo de contacto 30°	Sin sufijo	-	-	А	А
		Ángulo de contacto 40°	В	В	В	В	В
RODAMIENTO DE BOLAS DE	7000 / 7200/ 7300 / 7400	Jaula de poliamida	T2	А	TVP	Р	T85 / TYN
CONTACTO ANGULAR	7800 (71800) 7900 (71900)	Jaula de chapa	Sin sufijo	-	-	J	W
		Jaula maciza de bronce	L1	М	М	M / MB	Sin sufijo
		Diseño universal	G	G	UA / UO / UL*	CB/G	G/SU
		Jaula de chapa	J	Sin sufijo	-	J1	Sin sufijo
RODAMIENTOS		Jaula de poliamida	T2	G15	TVH	TN9	Т
DE BOLAS AUTOALINEANTES		2 juntas de contacto	-	EE	2RS	2RS1	DDU
DE DOBLE HILERA	11200 / 11300	Juego interno (si difiere del juego radial normal)	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.
		Diámetro interior cónico 1:12	K	K	K	К	К
		Ángulo de contacto de 32° a 35° con ranura	3xxxS	3xxxB	Sin sufijo	Sin sufijo	Sin sufijo
		Ángulo de contacto de 25° a 30° sin ranura	5xxxS	3xxxA	В	А	В
DODAMIENTOS		Jaula de poliamida	T2	G15	TVH / TVP	TN9	Т
RODAMIENTOS DE BOLAS DE CONTACTO	3200-3300	Jaula de chapa	Sin sufijo	Sin sufijo	Sin sufijo	Sin sufijo	J
ANGULAR DE DOBLE HILERA	5200-5300	1 o 2 deflectores de acero prensado	5xxxSCZZ	5xxx ZZ	Z / 2Z	Z / 2Z	Z / ZZ
DODEE THEETIN		Tipo sellado de 1 o 2 contactos	5xxxSCLLD	5xxx EE	HRS / 2HRS	RS1 / 2RS1	RSR / 2RSR
		1 o 2 juntas sin contacto	5xxxSCLLM	-	RSR / 2RSR	-	ZR / 2ZR
		Juego interno (si difiere del juego radial normal)	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.
DODAMENTOS		Jaula de chapa	J	Sin sufijo	Sin sufijo	Sin sufijo	Sin sufijo
RODAMIENTOS AXIALES DE	51100-51200 51300-51400	Jaula maciza de bronce	-	-	M, MP	М	М
BOLAS		Jaula de poliamida	T2	-	-	-	-
RODAMIENTOS		Jaula de poliamida	T2X	-	TVP	-	-
DE BOLAS DE CUATRO	QJ200 - QJ300	Jaula maciza	L1	MA	MPA	MA	Sin sufijo
PUNTOS DE CONTACTO		Juego interno (si difiere del juego radial normal)	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.	C2 / C3 etc.
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					

Las equivalencias se ofrecen a título informativo y usted deberá comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, póngase en contacto con nosotros.

Para productos alternativos NTN, póngase en contacto con nosotros.



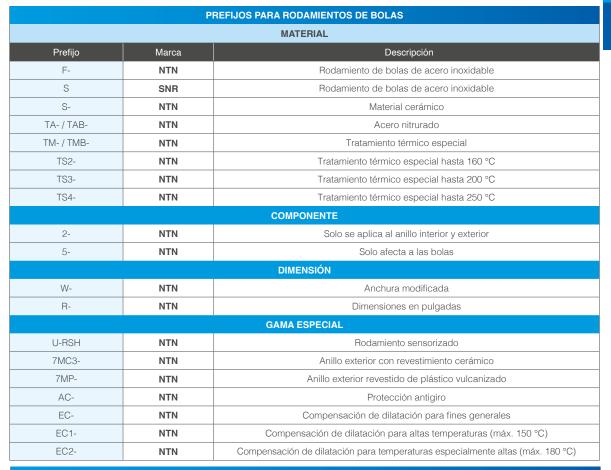




<sup>\*</sup> Varios juegos internos específicos sobre diseño universal.

SNR

# Prefijos y sufijos



SUFIJOS PARA RODAMIENTOS DE BOLAS								
		COMPONENTE						
Prefijo	Marca	Descripción						
/2AS	NTN	Grasa estándar hasta 120						
/5K	NTN	Grasa estándar hasta 150						
2RS	SNR	Junta de contacto a ambos lados - solo para rodamientos rígidos de bolas de acero inoxidable						
А	NTN	Junta poliacrílica						
A1	NTN	Junta fluorada						
A2	NTN	Junta de silicona						
Dxxx	SNR	Tipo de grasa si no es estándar						
Е	SNR	Junta de contacto en un lado						
EE	SNR	Junta de contacto en ambos lados						
F1	NTN	Jaula mecanizada de acero						
F2	NTN	Jaula mecanizada de acero inoxidable						
FG1	SNR	LUBSOLID™ de grado alimentario						
G14	SNR	Jaula de poliamida 6.6						
G15	SNR	Jaula de poliamida 6.6 con fibra de vidrio						
J	NTN	Jaula de chapa						
JR	NTN	Jaula de remaches prensados						
JR2	NTN	Jaula reforzada de chapa						
L1	NTN	Jaula mecanizada de bronce						
L1B	NTN	Jaula mecanizada de bronce centrada en las bolas						
LB, LLB	NTN	Junta sin rozamiento de nitrilo						
LH, LLH	NTN Junta de nitrilo bajo par							
LP03	NTN	Grasa sólida estándar						











SUFIJOS PARA RODAMIENTOS DE BOLAS								
		COMPONENTE						
Prefijo	Marca	Descripción						
LP09	NTN	Grasa sólida de alimentación						
LU, LLU	NTN	Junta de contacto de doble labio de nitrilo						
М	SNR	Jaula maciza de bronce, centrada en las bolas						
MA	SNR	Jaula maciza de bronce, guiada por un anillo exterior						
MB	SNR	Jaula maciza de bronce, centrada en el anillo interior						
QT	NTN	Más del 50% de la tasa de llenado de grasa						
T2	NTN	Jaula moldeada de resina de poliamida						
T2X	NTN	Poliamida 6.6 + fibra de vidrio del 25%						
U	NTN	Rodamiento abierto con ranura para colocar la junta después						
Υ	NTN	Jaula de bronce prensado						
Z, ZZ	NTN/SNR	Deflector de acero						
Z1, ZZ1	NTN	Deflector de acero inoxidable						
		DISEÑO						
/GH	NTN	Precarga fuerte						
/GL	NTN	Precarga ligera						
/GM	NTN	Precarga media						
/GN	NTN	Precarga normal						
А	SNR	Rodamientos de bolas de contacto angular de dos hileras: Jaula reforzada con PA66 + fibra de vidrio; ángulo de contacto de 25°; sin ranura de llenado Rodamientos rígidos de bolas de doble hilera: Jaula reforzada con PA66 + fibra de vidrio; sin ranura de llenado						
В	NTN	Contacto angular de una hilera: Ángulo de contacto de 40°						
BG	NTN	Ángulo de contacto de 40°, diseño universal						
C2	NTN/SNR	Juego radial interno, tipo C2						
C3	NTN/SNR	Juego radial interno, tipo C3						
C4	NTN/SNR	Juego radial interno, tipo C4						
C5	NTN/SNR	Juego radial interno, tipo C5						
CM	NTN	Juego radial interno normal especial con tolerancias ajustadas						
CSnn-n	NTN	Juego especial						
K	NTN/SNR	Ranura cónica, conicidad 1:12						
N	NTN/SNR	Ranura para segmento de retención en el anillo exterior						
N2	SNR	Ranuras antigiro en el anillo exterior						
NR	NTN/SNR	Ranuras y segmento de retención a presión en anillo exterior						
P2	NTN/SNR	Precisión P2						
P4	NTN/SNR	Precisión P4						
P5	NTN/SNR	Precisión P5						
P6	NTN/SNR	Precisión P6						
P63E	NTN	Tipo de precisión P6 + juego interno C3; calidad del motor eléctrico						
S	SNR	Diámetro exterior esférico						
W, W-1	NTN	Ranura u orificio perforado en el anillo						
X1, X2, Xn	NTN	Modificación del chaflán						
		GAMAS ESPECIALES						
EMTR	SNR	Gama de productos para motores eléctricos						
F6xx	SNR	Gama TOPLINE para temperaturas muy altas - como máximo 350 °C						
FT150, FT150ZZ	SNR	Gama TOPLINE para temperaturas altas - como máximo 150°C						
HT200, HT200ZZ	SNR	Gama TOPLINE para temperaturas altas - como máximo 200 °C						
HVZZ	SNR	Gama TOPLINE - Rodamientos de alta velocidad con deflectores en ambos lados						
LT, LTZZ	SNR	Gama TOPLINE para bajas temperaturas						









# RODAMIENTOS DE RODILLOS CILÍNDRICOS



# **ULTAGE**®

# "NO TIME OUT"







# Rodamientos de rodillos cilíndricos

Definidos según las normas de diseño más avanzadas, los rodamientos de rodillos cilíndricos **NTN** ULTAGE™ establecen un nuevo referente de rendimiento para sus equipos y máquinas industriales.

Nuestra tecnología de jaula de poliamida de alta resistencia, una solución única en el mercado, amplía las opciones de uso de los rodamientos **NTN** a aplicaciones exigentes.

Descubra una solución fiable para minimizar sus operaciones de mantenimiento.

ULTAGE<sup>™</sup>, el estándar de rendimiento supremo.





NTN - Rodamientos de rodillos

cilíndricos de una hilera

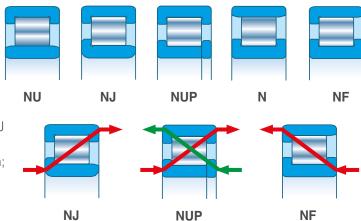
Gracias a sus cuerpos rodantes con contacto lineal en las pistas de rodadura, los rodamientos de rodillos cilíndricos pueden soportar elevadas cargas radiales. Los rodillos están guiados por respaldos en el anillo exterior y/o interior, por lo que son adecuados para aplicaciones de alta velocidad. Los rodamientos de rodillos cilíndricos son separables, lo cual permite montarlos y desmontarlos fácilmente incluso cuando se requieren ajustes con interferencia.



#### Características técnicas

### Hay disponibles 5 configuraciones de respaldos de anillo:

- NU y N son rodamientos libres y no soportan ninguna carga axial.
- NJ, NF y NUP son rodamientos fijos. NJ y NF proporcionan un guiado axial a través del rodamiento en una dirección; en las dos direcciones para el diseño NUP.



#### 6 series principales de dimensiones ISO:

De la más ligera 10.. a la más pesada 4..



#### 3 tecnologías de jaula:

- Poliamida (T2X), tipo estándar: económica, ligera y silenciosa
- Acero prensado (sin sufijo), tipo estándar para diseño no E
- Jaula de bronce (G1 maciza o L1 remachada) para las series más grandes y las aplicaciones más exigentes

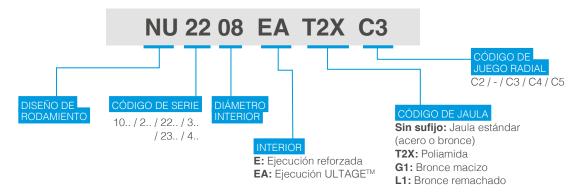






## Designaciones





# Oferta ULTAGE™ ULTAGE MARKET MARKE

Series de alto rendimiento ULTAGE<sup>™</sup> para los tipos NU, NJ, NUP, N y NF de las series de dimensiones ISO 2..., 22..., 3.. y 23...

- Rodillos con perfil optimizado, para una distribución óptima de la presión de contacto en las pistas de rodadura y la reducción de las tensiones en los bordes de las pistas
- Especificaciones internas optimizadas para reducir la temperatura en funcionamiento y mejorar la velocidad de rotación permitida
- Poliamida reforzada con fibra de vidrio de alto rendimiento, para una alta velocidad de rotación y una larga vida útil de la grasa así como un funcionamiento silencioso

Un paso adelante en cali<u>dad</u>



+ 7 %
CAPACIDAD DE
CARGA DINÁMICA C



+ 20 %



+ 20 %

VELOCIDAD

PERMITIDA

#### Ventajas del uso de ULTAGE™ (en comparación con el diseño anterior):

- Mayor nivel de carga dinámica Cr, uno de los más altos del mercado
- Funcionamiento con desalineaciones superiores, de hasta 2 mrad
- Mayor duración de vida
- Temperatura de funcionamiento baja para una mayor velocidad de rotación, con lubricación con aceite

Designación anterior

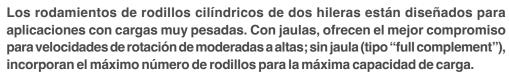
Nueva designación

NU 208 E T2X C3 NU 208 EA T2X C3

## Resumen de la gama

Código de dia interior ▶	ámetro	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	22
Diámetro inter Ød [mm] ▶	rior	20	25	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90	95	100	110
Serie	2EA	T2X	G1*	G1 *															
dimensional	22EA	T2X	G1	G1	G1														
	3EA	T2X	G1	G1	G1	G1	G1	G1											
	23EA	T2X	G1	G1	G1	G1	G1	G1											

# NTN - Rodamientos de rodillos cilíndricos de dos hileras



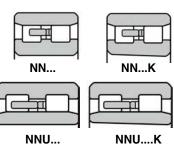


## Con jaulas

#### Rodamiento libre

NN49..(K) y NNU49..(K) Diámetro interior Ød = 100 mm - 500 mm NN30..(K) Diámetro interior Ød = 25 mm - 460 mm

Para aplicaciones con cargas pesadas, con velocidad de rotación de moderada a alta.



### "Full complement"

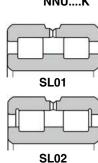
#### Rodamiento fijo

Diámetro interior Ød = 50 mm - 400 mm SL01-48.. y SL01-49..

Rodamiento de apoyo

SL02-48.. y SL02-49.. Diámetro interior Ød = 50 mm - 380 mm

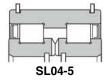
Para aplicaciones de grandes cargas, con velocidad baja a moderada (maquinaria de construcción de gran tamaño, maquinaria de la industria siderúrgica...).



## Tipo "full complement" (rodamientos para poleas)

SI 04-5... Diámetro interior Ød = 40 mm - 440 mm

- Rodamiento fiio
- Anillo exterior fosfatado
- Con o sin anillos de presión en el anillo exterior
- Con juntas o deflectores
- Con o sin relubricación en el anillo exterior





# NTN.

# NTN - Rodamientos de rodillos cilíndricos de cuatro hileras

## Serie 4R para cuellos de cilindro de laminadores de acero

- Diámetro interior Ød = 100 mm 1030 mm
- Rodillos lisos o rodillos huecos con jaula remachada para la máxima capacidad de carga
- Acero templado o de cementación para una mayor resistencia a las fisuras y a los choques
- Resistencia a la corrosión con revestimiento de fosfato
- Diversas configuraciones de juntas, diseños de anillos, diámetros interiores (diámetro cónico, ranura para circulación de aceite...)



# Tabla de equivalencias, prefijos y sufijos

Especificación técnica	ecificación técnica NTN		INA/FAG	SKF	NSK	
		DESIGNA	ACIÓN			
NU / NJ / NUP / N / NF	NU / NJ / NUP / N / NF	NU/NJ/NUP/N/NF	NU / NJ / NUP / N / NF	NU / NJ / NUP / N / NF	NU / NJ / NUP / N / NF	
NU sin anillo interior	RUS	RNU	RNU	RNU	RNU/RUS	
N sin anillo exterior	RNH	RN	RN	RN	RN	
Serie "Full complement"	SL01	-	SL01	NNC	RS	
2 hileras	SL02	-	SL02	NNCF / NNCL	RSF	
Serie "Full complement" de doble hilera para poleas	SL04-5	-	SL045	NNF5	RS-5	
		JAUL	-A			
Jaula de poliamida	T2X	G15	TVP2	Р	Т	
Jaula de acero prensado	Sin sufijo	-	JP3	J	W	
Jaula de bronce	G1, L1	M	M1, M1A, MPAX	M, ML	M, MA1, MBR, MR	
		EJECU	CIÓN			
Diseño de carga aumentada	E, EA	E	E	EC	Е	
Juego radial (desviación del juego radial normal)	C2, C3, C4	C2, C3, C4	C2, C3, C4	C2, C3, C4	C2, C3, C4	

Las equivalencias se ofrecen a título informativo y usted deberá comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, póngase en contacto con nosotros.

	P	REFIJOS PARA RODAI	MIENTOS DE RODILLOS CILÍNDRICOS				
Prefijo	Marca	Características	Descripción				
TS2-	NTN	Tratamiento térmico	Estabilización térmica de uso hasta 160 °C, para anillos y rodillos				
2TS2-	NTN Tratamiento térmico		Estabilización térmica de uso hasta 160 °C, solo para anillos				
TS3-	3- NTN Tratamiento térmico		Estabilización térmica de uso hasta 200 °C, para anillos y rodillos				
2TS3-	NTN Tratamiento térmico		Estabilización térmica de uso hasta 200 °C, solo para anillos				
E-	NTN	Material	Acero de cementación, para todos los componentes				
HL-	NTN	Ejecución	Tratamiento HL para rodillos, para mejorar la lubricación				
7MC3-	NTN	Ejecución	Revestimiento cerámico en el anillo exterior para aislamiento eléctrico				
6MX-	NTN	Ejecución	Anillo interior fosfatado				
MX50-	MX50- NTN Ejecución		Revestimiento fosfatado "RUSTGUARD" en anillos y rodillos				

		SUFIJOS PARA RODAN	MENTOS DE RODILLOS CILÍNDRICOS				
SUFIJO	Marca	Características	Descripción				
T2X	NTN	Componente	Jaula de poliamida reforzada con fibra de vidrio PA46				
G1	NTN Componente Jaula maciza de bronce, guiada en el anillo exterior para NU, NJ y NUP						
L1	NTN Material		Jaula de bronce remachada, guiada en el anillo exterior				
N	NTN	Ejecución	Ranura en el diámetro exterior del anillo exterior				
NR	NTN	Ejecución	Ranura en el diámetro exterior del anillo exterior + anillo de retención				
HT	HT NTN Ejecución		Para cargas axial elevadas				
K	NTN	Ejecución	Diámetro interior cónico				

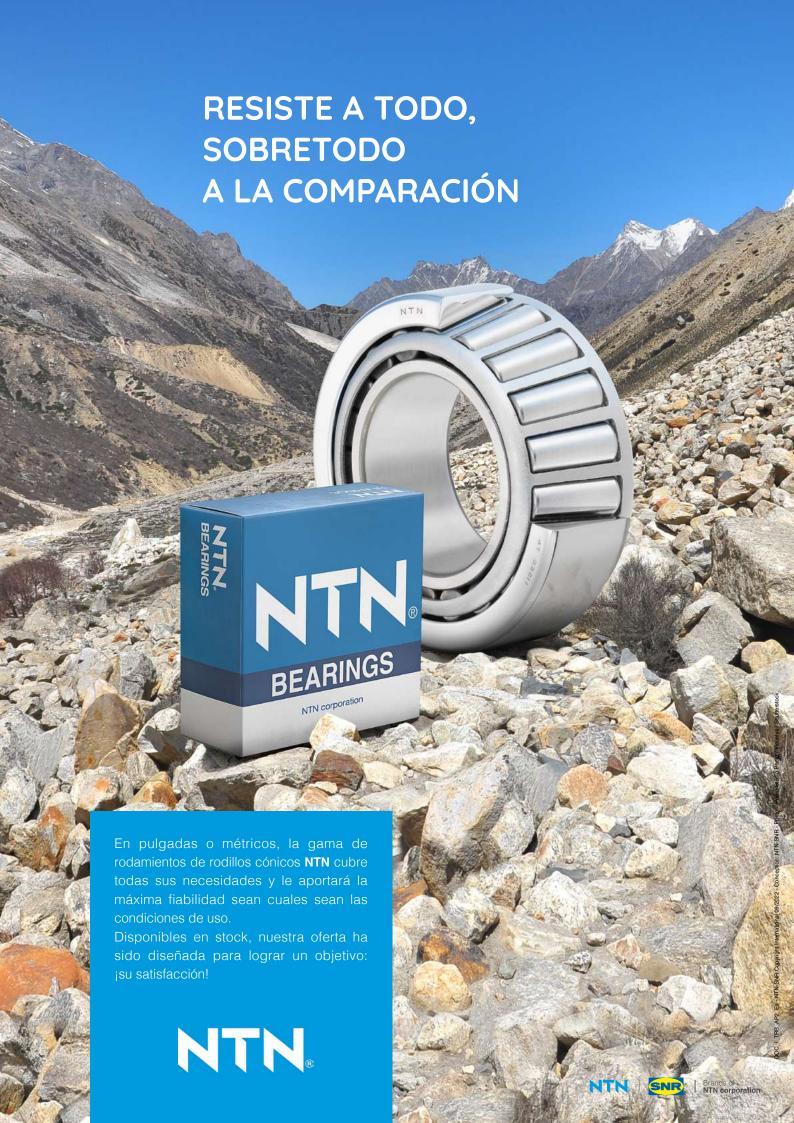




# RODAMIENTOS DE RODILLOS CÓNICOS









NTN y SNR - Rodamientos de rodillos cónicos

El rodamiento de rodillos cónicos consta de 2 elementos independientes: el anillo interior (cono) con los rodillos cónicos + la jaula (también podríamos decir "el cono montado"), y el anillo exterior (cubeta).

Es la mejor solución para soportar cargas pesadas axiales y radiales combinadas.

El tipo de una hilera se utiliza normalmente por parejas, el juego de funcionamiento o precarga se ajusta durante el montaje de los rodamientos.

Un conjunto de rodamientos de rodillos cónicos precargados ofrece, además de una elevada capacidad de carga, la rigidez necesaria que se requiere en el interior de las cajas de cambios o transmisiones.





### Ventajas

Una gama completa de rodamientos de rodillos cónicos del segundo fabricante mundial (aprox. 100 millones de unidades/año), con series ISO métricas y ABMA en pulgadas.

- Bajo la marca NTN, podemos encontrar gamas completas de series métricas y en pulgadas, con productos de alta tecnología
  - Una gama métrica que cubre todas las necesidades del mercado
  - Una amplia gama en pulgadas (>270 series), una de las más completas del mercado
  - Aceros de alta calidad: acero de cementación y acero templado
  - Grandes tamaños con diseño ULTAGE™ con el mayor rendimiento del mercado
  - 2 y 4 hileras para aplicaciones específicas
- Bajo la marca SNR, una gama compacta de series métricas que cubre las necesidades esenciales para múltiples aplicaciones con todas las ventajas de una marca premium
  - Una gama sencilla, con solo 1 referencia de rodamiento por dimensión
  - Nuevas oportunidades de competitividad en el mercado europeo
  - Productos de alta calidad, una gama aprobada por muchos de los principales clientes europeos fabricantes de equipos originales

Las gamas NTN y SNR representan aproximadamente 1900 referencias en la tarifa europea para satisfacer las necesidades del mercado con el rodamiento de rodillos cónicos adecuado.



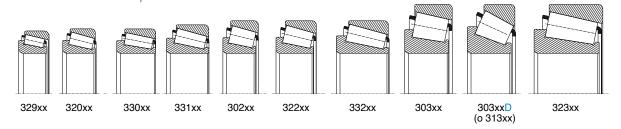


# Resumen de la gama de la serie métrica

### NTN - Rodamientos de rodillos cónicos métricos, la gama completa

- 10 series métricas normalizadas, incluida 1 serie de ángulo aumentado con sufijo D (= 313xx en Europa)
- 3 series adicionales de ángulo aumentado 322xxC, 323xxC (sufijo C NTN = sufijo B en Europa) y T7FCxxx
- Diámetro interior de 15 mm a 850 mm (440 mm en el catálogo)
- Acero de cementación (prefijo "4T-") o acero templado (sufijo "U"), intercambiabilidad para ambos
- Jaula de acero prensado
- Tolerancia: Clase normal ISO 492
- Designación:

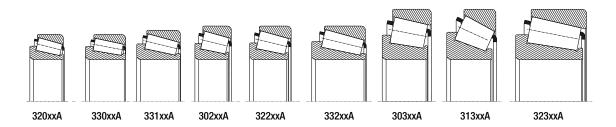
Para acero de cementación: 4T-32006XPara acero templado: 32018XU



# **SNR** - Rodamientos de rodillos cónicos métricos SNR, "The simply Smart RANGE"



- Diámetro exterior < 200 mm</li>
- Acero templado de alta calidad
- Jaula de acero prensado
- Tolerancia: Clase normal ISO 492
- Gama sencilla: designación con sólo 1 sufijo A →32014A



NTN.







# Resumen de la gama de la serie en pulgadas

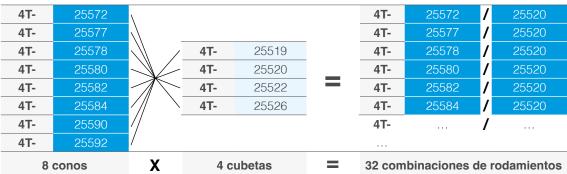
**NTN** - Rodamientos de rodillos cónicos de la serie en pulgadas, una de las gamas más completas del mercado

- >270 series definidas según la norma ABMA
- Diámetro interior de 12,7 mm a 1270 mm
- 100% acero de cementación, con el prefijo "4T-"
- Jaula de acero prensado
- Tolerancia: Norma ANSI/ABMA std 19, clase 4 o norma ANSI/ABMA std 19.1, clase K o N para la serie métrica J
- Designación:



- Cono y cubeta pueden gestionarse por separado, cada cono de la misma serie podría asociarse a una cubeta de la serie
- La intercambiabilidad está garantizada. Se recomienda no mezclar conos y cubetas de diferentes orígenes, para un rendimiento óptimo tras el montaje
- Con un mínimo reducido de referencias en stock es posible generar muchas combinaciones de rodamientos:

## Ejemplo: Serie 25500







## Acero de alto rendimiento





## 2 tecnologías de acero, utilizadas como estándar

#### Acero de cementación

La cementación endurece el acero desde la superficie hasta la profundidad adecuada, dejando un núcleo relativamente blando, lo que proporciona dureza y tenacidad, haciendo que el material sea adecuado para la absorción de impactos.

El acero de cementación se aplica a los rodillos y a ambos anillos y se identifica por el prefijo "4T-". Es el material estándar para todas las series en pulgadas.

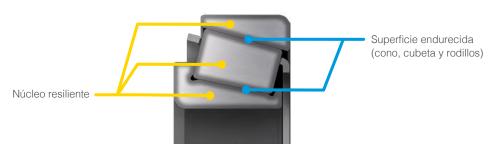
**El acero templado a fondo** se obtiene a partir de acero para rodamientos al cromo-carbono de alto grado. Se aplica a los rodamientos **NTN** más grandes de la serie métrica y a toda la gama **SNR**.

	TAMAÑO DEL RODAMIENTO										
NTN	Pequeño	Medio	Grande								
Pulgadas											
Métrica											
O Acero ce	Acero cementado 4T-     Acero templado U										

### 2 tecnologías de acero **NTN** ofrecen la misma vida nominal básica

El acero de cementación ofrece beneficios adicionales como:

- Mayor resistencia a las grietas, especialmente en caso de ajuste muy apretado
- Mayor resistencia a los impactos, gracias a su núcleo resiliente



Sección transversal de un rodamiento de acero cementado



# **¡CONVIENE SABERLO!**

Los sistemas de tolerancia en pulgadas y métrica no se definen de la misma manera para los diámetros: en el sistema de tolerancias en pulgadas, los diámetros se definen en positivo, mientras que en el sistema de tolerancias en métrica se definen en negativo (frente al diámetro nominal).

¡Hay que prestar especial atención a la definición del diámetro del eje!

Ejemplo: Diámetro interior en pulgadas (en mm)

Diámetro interior métrico (en mm)

**▶ Ø 111,125** +0,025 0

**▶ Ø 105**  $^{0}_{-0,020}$ 







# Serie métrica de gran tamaño ULTAGE™



La serie métrica de gran tamaño **ULTAGE™** (DE ≥ Ø 270 mm) ofrece una vida útil más larga, mayores capacidades de carga nominal y mayor velocidad de funcionamiento admisible.

Desarrollado como el nuevo estándar de rodamiento NTN, la serie ULTAGE™ contribuirá a mejorar la maquinaria industrial hoy y en el futuro.

#### Características técnicas

**ULTAGE™** ofrece el máximo nivel de fiabilidad, gracias a:

Diseño optimizado de los perfiles en los rodillos, para una mejor distribución de la carga en las pistas de rodadura.

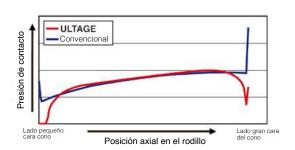
- Capacidad de carga nominal básica de Cr: +16 % mayor que en los rodamientos convencionales
- Vida útil: un **60% más** larga que los rodamientos convencionales
- Mayor desalineación admisible: 0,0017 rad (6') es alcanzable para 0,27Cr, con una carga mínima requerida de 0,04Cor.

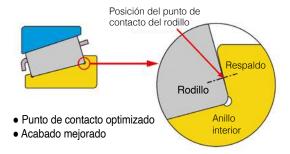
Velocidad de rotación admisible mejorada, resultado de un diseño optimizado entre la cara grande del rodillo y respaldo grande del cono.

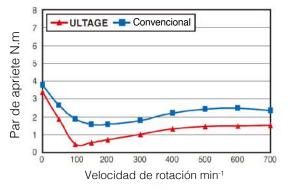
- Menor par de apriete y menor aumento de la temperatura.
- Mayor velocidad de rotación, hasta +10 %.

Estabilidad dimensional mejorada a lo largo del tiempo: con un tratamiento térmico especial del acero del rodamiento, para una mayor estabilidad dimensional y menor variación dimensional durante el funcionamiento:

- 1/10 en comparación con el acero templado estándar
- 1/4 en comparación con el acero cementado







### **Ventajas**









Designación de ULTAGE™ TRB:

Sufijo adicional « UTG »

30328 U UTG









# Tablas de equivalencias, prefijos y sufijos

PREFIJOS	NTN	SNR	TIMKEN	FAG	SKF	KOYO JTEKT
MATERI	AL					
Acero de cementación (anillo interior, anillo exterior y cuerpos rodantes)	E-	-			Sufijo « / HA4 »	
Acero de cementación (anillos interior y exterior)	2E-	-			Sufijo « / HA1 »	
Acero de cementación (anillo interior y rodillos)	3E-	-			-	
Acero de cementación (sólo rodillos)	5E-	-			Sufijo « / HA5 »	
Acero de cementación (sólo anillo interior)	6E-	-		W209B	Sufijo « / HA3 »	
Acero de cementación + carbonitruración (anillos interior y exterior, rodillos)	EA-	-				KE
Acero templado + intercambiabilidad	T-	-	-	-	-	-
Acero de cementación 4T- + intercambiabilidad	4T-	-				
Acero de cementación de alta calidad + intercambiabilidad	ET-	-				
Acero de cementación de alta calidad + carbonitruración + intercambiabilidad	ETA-	-				KE
Serie ECO Top (acero ETA + geometría interior optimizada) + intercambiabilidad	ECO-	-				KE
Tratamiento de refuerzo de austenita fina <b>NTN</b>	FA-	-	-	-	-	-
EJECUCI	ÓN					
Anillo exterior con brida (serie métrica)	FL	-			Sufijo « R »	
HL - Tratamiento para rodillos para mejorar la lubricación	HL-	-	-	-	-	-
ESTABILIZACIÓN	I TÉRMICA					
Estabilización térmica hasta 160 °C para anillos y rodillos	TS2-	-	-	-	-	-
Estabilización térmica hasta 160 °C para el anillo interior y exterior	2TS2-	-	-	-	-	-
Estabilización térmica hasta 200 °C para anillos y rodillos	TS3-	-		S1	S1	S1
Estabilización térmica hasta 200 °C para el anillo interior y exterior	2TS3-	-		-	-	-
Estabilización térmica hasta 250 °C para anillos y rodillos	TS4-	-		S2	S2	S2
DESIGNACIÓN	NTN		TIMKEN	FAG	SKF	коуо
Rodamiento de rodillos cónicos de una hilera con dimensiones especiales	CR	-	-	-	-	-
Rodamiento de rodillos cónicos de dos hileras con dimensiones especiales, disposición espalda con espalda	CRI	-				
Rodamiento de rodillos cónicos de cuatro hileras	CRO	-				
Rodamiento de rodillos cónicos de cuatro hileras sellado para laminador de cuellos de cilindro, gama ULTAGE™	CROU	-				
Rodamiento axial de rodillos cónicos	CRT	-	T, TT			
"Serie métrica de línea J, según la norma ABMA. Puede utilizarse con todos los demás prefijos ABMA (EL, EH, H, HH, HM, M, LM, L, LL)"	J	J	J	KJ	J	J
Serie extraligera (según la norma ABMA)	EL	EL	EL	KEL	EL	EL
Serie más ligera que la ligera (según la norma ABMA)	LL	LL	LL	KLL	LL	LL
Serie ligera (según la norma ABMA)	L	L	L	KL	L	L
Serie medio ligera (según la norma ABMA)	LM	LM	LM	KLM	LM	LM
Serie media (según la norma ABMA)	М	М	М	KM	М	М
Serie pesada (según la norma ABMA)	Н	Н	Н	KH	Н	Н
Serie medio pesada (según la norma ABMA)	НМ	НМ	HM	KHM	НМ	HM
Serie más pesada que la pesada (según la norma ABMA)	НН	НН	НН	KHH	НН	НН
Serie extrapesada (según la norma ABMA)	EH	EH	EH	KEH	EH	EH
Serie métrica T7FC (según la norma ISO355)	T7FC	-	JW49/ JW10	T7FC	T7FC	T7FC
Serie métrica T4CB (según la norma ISO355)	T4CB	-	JP49/ JP10	T4CB	T4CB	T4CB
Serie métrica T2EE (según la norma ISO355)	T2ED	-	JF49/ JF10	T2ED	T2ED	T2ED
	1	I .		1		1

Las equivalencias se ofrecen a título informativo y usted deberá comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, póngase en contacto con nosotros.











SUFIJOS	NTN	SNR	TIMKEN	FAG	SKF	KOYO JTEKT
MATERIA MATERIA	L					
Desviación del diámetro interior respecto al tipo estándar (pulgadas)	А	А	А			А
Dimensiones especiales, para anchura o radio frente al tipo estándar (pulgadas)	AS	AS	AS			
Anillo exterior embridado (pulgadas)	В	-	В			В
Cambio de construcción interna	CA	-	CA			
Ángulo de contacto más pronunciado para la serie 323xx (sólo para dimensiones métricas)	С	-	В	В	В	С
Juego axial promedio de xxx µm (para rodamientos de rodillos cónicos de dos hileras)	CSxxx	-		Axxx- xxx	Cxxx	CSxx
Anillo exterior doble (cubeta) con ranura y orificios para el aceite. Un orificio avellanado para el pin de bloqueo	CD	-	CD			
Ángulo de contacto aumentado (serie europea 313xx = serie japonesa 303xxD)	D	-	313xx	313xx	313xx	D
Anillo interior doble (cono) o anillo exterior doble (cubeta)	D	-	D	D	D	D
Orificios de lubricación en el espaciador	D1	-				
Pistas de rodadura con perfil optimizado para cargas pesadas	EW	-	-	-	-	-
Rodamientos emparejados en disposición en "O" (espalda con espalda)	DB	DB	DB	DB	/DB	
Rodamientos emparejados en disposición en "X" (cara con cara)	DF	DF	DF	DF	/DF	
Disposición en tándem	DT	DT		DT	/DT	
Cubeta doble con orificio de centrado, sin ranura de lubricación	DC	-	DC		DC	
Anillo interior doble (cono) o anillo exterior doble (cubeta) con ranura de lubricación y chavetero o ranura	DW	-	DW			
Solo anillo interior (cono), para métrica	-G	-	Prefijo « X »			
Solo anillo exterior (cubeta), para métrica		-	Prefijo « Y »			
Junta en el anillo interior (cono)	L	-	LA, LB		Designación « JK0S »	
Clase de tolerancia 6X	P6X	P6X	6X	P6X	CLN	6X
Clase de tolerancia K (ABMA, serie J en pulgadas, serie en pulgadas)	PK	-		Prefijo K		PK
Tolerancia especial	PX1, PX2,	-	-	-	-	-
No intercambiable con rodamientos del mismo código básico, para series métricas	R	-	R			
No intercambiable con rodamientos del mismo código básico, para series en pulgadas	S	-	S			S
Especificación para el ajuste rápido de la precarga	SA	-	-	-	-	-
Especificación de par de apriete bajo	ST	-		QCL7C		LFT
Doble anillo interior (doble cono) con agujero cónico	TD	-	TD			
Doble anillo exterior (doble cubeta) con diámetro exterior cónico	TD	-	DT			
Jaula de poliamida	T2	-	F	TVP / TVH	TN9	
Acero endurecido SUJ2/100Cr6 + intercambiabilidad (según la norma ISO 355)	U	А	М			J, JR
Ejecución ULTAGE™	UTG	-	-	Explorer	XL (X-Life)	-
Chaflán especial (n = número de serie)	X1, X2, Xn	-	-	-	-	YA1, YA
Diseño especial	V1, V2, Vn	-	-	-	-	-
Ranura especial en el anillo interior (para rodamientos de rodillos cónicos de dos hileras)	W6	-	DGW		G	SG
Dimensiones de los rodamientos según la norma ISO	X	-	Х	Х	Х	J, JF

Las equivalencias se dan sólo a título informativo y usted debería comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, póngase en contacto con nosotros.











# RODAMIENTOS DE RODILLOS ESFÉRICOS











# NTN y SNR - Rodamientos de rodillos esféricos

Los rodamientos de rodillos esféricos están diseñados para ofrecer una excelente resistencia a altas temperaturas y cargas, lo que significa que son capaces de soportar las aplicaciones más exigentes:

- Desalineación
- Choques y vibraciones
- Contaminación
- Rendimiento y resistencia al desgaste

Disponemos de una amplia gama de rodamientos de rodillos esféricos que ofrecen las mejores prestaciones del mercado.

### Ventajas\*





+ 20 % VELOCIDAD LÍMITE

#### Material de alta calidad

• Acero de alta calidad: excelentes propiedades de inclusión

#### Dominio del tratamiento térmico

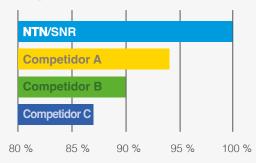
- Mayor resistencia al desgaste
- Estabilidad dimensional hasta 200 °C

#### Diseño interno

- Número y geometría de los rodillos optimizados
- Mejora de la rugosidad superficial
- Jaulas con tratamiento superficial

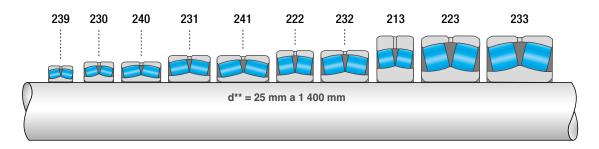
¡Menos tiempo de inactividad, mayor beneficio!

#### Carga dinámica del mercado (%)



Estudio realizado en 2021, basado en los catálogos de los 3 principales actores del mercado europeo.

# Resumen de la gama



<sup>\*</sup> Diseño NTN W33 y diseño SNR frente al diseño convencional

<sup>\*\*</sup> d = diámetro interior







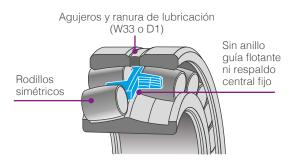
#### Características técnicas

El 55% de los fallos de los rodamientos se debe a defectos de lubricación, lo que significa que la lubricación desempeña un papel fundamental para garantizar el máximo rendimiento.





#### TIPO DE DISEÑO E





El flujo del lubricante en el rodamiento es facilitado

Un diseño optimizado para una mejor lubricación

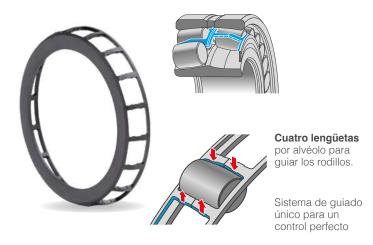
- Ausencia de respaldo central: el volumen disponible es superior, permitiendo al lubricante circular de manera óptima, asegurando una lubricación constante entre los distintos elementos que forman el rodamiento.
- Ranuras y orificios de engrase ampliados: facilita las operaciones de mantenimiento y de re-lubricación del rodamiento.
- Materiales y diseño de jaulas optimizados.

#### **DISEÑOS DE JAULAS E**

Precisión de guiado optimizada para maximizar las propiedades cinemáticas



EM – Jaula maciza de bronce



EA – Jaula de chapa de acero

Este exitoso diseño elimina la necesidad de un anillo guía central, ofreciéndole numerosas ventajas:

- Menor fricción y calentamiento en servicio
- Mayor rigidez y estabilidad del ensamblaje
- Mayor duración









# SNR - Serie EF800 para aplicaciones vibratorias

La serie EF800 está equipada con una jaula maciza de bronce y su uso está especialmente recomendado en aplicaciones de gran resistencia y vibratorias.



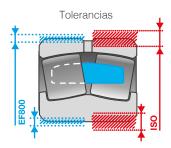
### Ventajas

- Duración de servicio aumentada
- Intervenciones de mantenimiento más espaciadas
- Mayor rentabilidad

#### Características técnicas

- Rodamiento con rodillos simétricos y jaula monobloque en aleación de bronce mecanizado centrada sobre los cuerpos rodantes.
- Ausencia de anillo guía ni respaldo central fijo. Esto permite evitar todo riesgo de bloqueo de jaula-anillo en caso de dilatación térmica.
- Tolerancias especiales para el diámetro exterior e interior.
- Juego radial interno reducido: el juego radial interno C4 de la serie EF800 se reduce a 2/3 del juego radial interno C4 estándar para obtener mejores propiedades de rodadura durante el funcionamiento.

# ¡Aumente la eficacia de sus cribas!



Tolerancias reducidas para los diámetros interiores cilíndrico, cónico y para el diámetro exterior en comparación con los márgenes de tolerancia de las series estándar, lo que garantiza un ajuste perfecto del rodamiento.

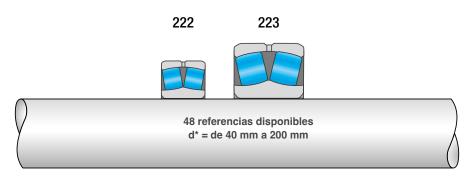
	223	320		Juego en micras										
Juego	Mínimo	Máximo	130	135	140	145	150	155	160	165	170	175	180	185
C4	135	180												
Juego EF800	150	180												

Serie EF800 = C4 con tolerancia reducida

Por ejemplo, el valor de juego del EF800 comparado con el valor de juego del grupo C4

# Resumen de la gama

Otras dimensiones bajo pedido.



<sup>\*</sup> d = diámetro interior



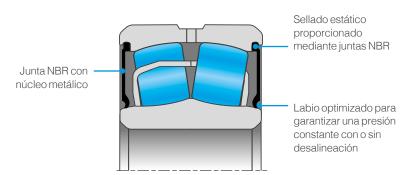




# SNR - Rodamientos de rodillos esféricos estancos



Para evitar la contaminación si los rodamientos se utilizan en entornos hostiles, como al aire libre o en condiciones polvorientas, se aconseja utilizar rodamientos estancos.

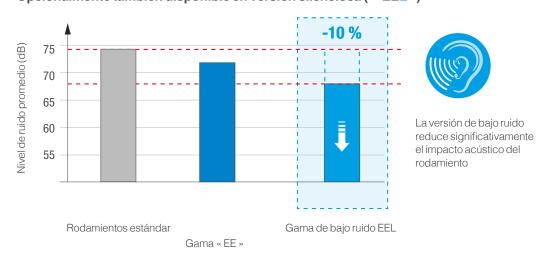


## Ventajas

- Duración de vida aumentada
- Operaciones de mantenimiento más espaciadas
- Rentabilidad de las explotaciones mejorada
- Protección del medioambiente
- Mismas capacidades de carga nominal que los rodamientos de rodillos esféricos abiertos
- Diseño interno idéntico a los rodamientos abiertos de la serie ULTAGE™
- Ancho no ISO con un incremento mínimo para integrar las estanqueidades (prefijo 10X)
- Junta de nitrilo de diseño especial que garantiza el sellado con una presión de contacto constante del labio, incluso en caso de desalineación
- Rodamiento prellenado con cantidad y calidad de grasa adecuada para altas cargas. Sin relubricación, no es necesario para aplicaciones que no excedan los 70°C

Los juntas se han probado en las condiciones más extremas para garantizar su fiabilidad y rendimiento en sus aplicaciones.

#### Opcionalmente también disponible en versión silenciosa (« -EEL»)









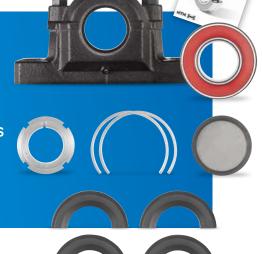
**SNR - Kits multimercado** 



#### **ALL-IN-ONE**

¡Le hacen la vida más fácil!

Elija los kits de rodamientos de rodillos esféricos



### Tranquilidad

Le ofrecemos un nivel de servicio óptimo. Sólo una referencia en lugar de varias

- Los kits están formados por componentes específicos para evitar el riesgo de errores y omisiones
- Posibilidad de montaje fijo o libre con 1 referencia de kit
- El personal de mantenimiento **ahorra tiempo** buscando los componentes necesarios. Un único lugar de almacenaje.

## Productividad

#### Mejore el rendimiento de su actividad

- Beneficio económico: El Kit más económico que los componentes por separado
- Kit de rodamientos de rodillos esféricos sellados: ¡Respetuoso con el medioambiente! (frente a un rodamiento abierto estándar)
  - Menor consumo de grasa
  - El intervalo de mantenimiento multiplicado x3
  - Aumento de la vida útil x3

### Consulte nuestro folleto sobre el kit

- Encuentre todas las referencias de la gama y el detalle de los componentes
- Ejemplos de aplicaciones multimercado que se benefician de los kits











# SNR - Rodamientos de rodillos | KIZEI | esféricos KIZEI®

# EL PRIMER RODAMIENTO DE RODILLOS ESFÉRICOS CON DEFLECTORES METÁLICOS

El departamento de I+D de NTN Europe, ha creado una solución sin precedentes, con el objetivo de aumentar la duración de vida de los rodamientos de rodillos esféricos.

# Ventajas

Producción optimizada gracias a una duración de vida aumentada

# **RODAMIENTO INICIAL**

1 100 horas de servicio









Menor deterioro del rodamiento tras el doble de tiempo de funcionamiento.

Reducción de los costes de mantenimiento

	Rodamiento de rodillos eséricos abierto	[KIZEI]
Duración de la vida útil	1 mes	3 meses
Tiempo de inactividad de la producción	12 veces al año	4 veces al año
Costes de mantenimiento	100	30



Los costes de mantenimiento pueden dividirse entre 3

#### Fácil de usar

#### **Dimensiones ISO**



 Mismas dimensiones que un rodamiento de rodillos esféricos

Proceso de montaje sencillo



 Accesorios estándar Diámetros interiores cónicos "K"

Frecuencia de reengrase se divide entre 3



 En comparación con un rodamiento esférico abierto

## Descripción y designaciones de la gama

- 60 referencias disponibles
- d = de 40 mm a 140 mm
- Del 22208 al 22228

- Diámetros interiores cónicos "K" o cilíndricos
- Juego radial interno CN o C3

Posibilidad de otras dimensiones y juegos bajo consulta.

DESIGNACIÓN 22208EAKW33Z





#### Características técnicas

- Mismas capacidades de carga nominal y límites de velocidad que los rodamientos de rodillos esféricos abiertos
- Dimensiones ISO: 100 % intercambiable con un rodamiento de rodillos esféricos abierto
- Jaula de chapa y deflectores nitrurados de alta calidad para una resistencia máxima a los choques y una resistencia optimizada contra la corrosión
- KIZEI®
  y diseños
  abiertos

  Diseño con
  juntas

  ISO

  NO CONFORME
  CON ISO

SNR

- Amplios intervalos de temperaturas de funcionamiento de -40 °C a +200 °C
   Estabilidad dimensional hasta +200 °C
- KIZEI® se suministra sin engrasar: el proceso de lubricación inicial es similar al de un rodamiento de rodillos esféricos abierto; el 30 % del volumen libre debe llenarse con una grasa adaptada. El rodamiento puede lubricarse mientras está en servicio a través de los agujeros de reengrase y las ranuras específicas del anillo exterior
- Desalineación óptima
- Posibilidad de inspección interna para facilitar el mantenimiento
- **Proceso de montaje sencillo:** no se necesitan herramientas especiales y es posible verificar el juego tras el montaje

### La gama más amplia del mercado

	ABIERTO	[KIZEI]	SELLADO
Dimensiones	ISO	ISO	Especial
Protección	0	+*	++
Retención de grasa	0	+	++
Rango de temperatura	De -40°C a +200°C	De -40°C a +200°C	De -10°C a +120°C
Velocidad límite	++	++	+
Capacidad de carga	+++	+++	+++
Control del juego	Sí	Sí	No
Control interno	Sí	Sí	No
Manguito y tuerca	Estándar	Estándar	Especial
Suministrado con grasa	No	No	Sí

<sup>\*</sup>Válido contra la contaminación sólida - No recomendable para líquidos











# NTN y SNR - Rodamientos de rodillos esféricos axiales

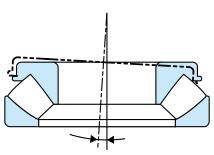
Los rodamientos de rodillos esféricos axiales están destinados a aplicaciones pesadas, que generan grandes cargas axiales: prensas de inyección, grúas, bombas, minas, canteras, turbinas y equipos para energía.



#### Características técnicas

- Dimensiones ISO: 100 % intercambiable
- Jaula de acero laminado
- Número y geometría optimizados de los rodillos
- Acepta una carga radial de hasta el 50% de la carga axial
- Desalineación máxima de hasta el 2%

#### Desalineaciones admisibles

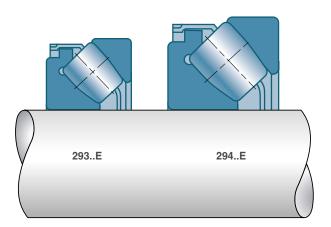


Ángulo de orientación

Lubricación: los rodamientos de rodillos esféricos axiales suelen estar sometidos a cargas elevadas y deben lubricarse con aceite. Debido a la construcción interna de estos rodamientos, la lubricación con grasa solo es posible a bajas velocidades y con cargas limitadas.

### Resumen de la gama

Rodamientos de rodillos esféricos axiales con jaula de acero laminado.









# Tabla de equivalencias, prefijos y sufijos

PREFIJOS	NTN/SNR	SKF	FAG	TIMKEN
Anchura de anillo no conforme con ISO para versión sellada LL (NTN)	WA	BS2	WS2	
Anchura de anillo no conforme con ISO para versión sellada EE (SNR/NTN W33)	10X	BS2	WS2	

SUFIJOS DE CONSTRUCCIÓN INTERNA / DISEÑO DE LA JAULA	NTN/SNR	SKF	FAG	TIMKEN
DISE	ÑO			
Diseño de mayor capacidad, rodillos simétricos	DISEÑO E	E « EXPLORER »	E1 « X-LIFE »	E
Diseño interno estándar, rodillos simétricos	V			C, VSC, Y
Diseño interno optimizado, rodillos asimétricos	В			
JAU	LA			
Jaula de acero estirado guiada por un anillo interior	А	Sin sufijo, C, CC	Sin sufijo, BE	EJ
Gama KIZEI®: Deflectores metálicos nitrurados a ambos lados del rodamiento	ZZ			
Jaula de bronce mecanizado de una pieza centrada en los rodillos	М	CA, CAC	E1A, BEA, B-MB, M, MA, MB	EM
Jaula de bronce mecanizado de una pieza centrada en los rodillos, para aplicaciones de alta vibración, juego interno especial C4 / C3	F800 / F801	VA405	T41A, T41D	W800
Dos jaulas de poliamida reforzada con fibra de vidrio	G15		TVPB (BI)	
Rodillos asimétricos, dos jaulas de bronce macizo mecanizado centradas en el anillo interior	L1	CA, CAC	E1A, BEA, B-MB, M, MA, MB	EM
Jaula maciza de acero guiada por un anillo interior	F1			
SELL	ADO			
Propiedades de sellado reforzadas (NBR) en ambos lados del rodamiento. 30 % de llenado de grasa ( <b>SNR/NTN</b> W33)	EE	2CS, 2RS	2RSR	
Versión de bajo ruido (solo piezas selladas EE)	L			
Propiedades de sellado reforzadas (NBR) en ambos lados del rodamiento (NTN)	LLS	2CS, 2RS	2RSR	
RANURA Y A	GUJEROS			
Ranura de lubricación y agujeros en el anillo exterior	D1 / W33	Sin sufijo, W33	Sin sufijo, S	W33
Agujeros de lubricación en el anillo interior (sin ranura de reengrase)	W34	W26	HA40AB	W94
Ranura para segmento de retención en el anillo exterior	N			
SUFIJOS PARA EL TIPO DE DIÁMETRO INTERIOR	NTN/SNR	SKF	FAG	TIMKEN
Diámetro interior cilíndrico (sin sufijo)	-	-	-	-
Diámetro interior cónico 1:12	K	K	K	K
Diámetro interior cónico 1:30	K30	K30	K30	K30

SUFIJOS PARA EL JUEGO DEL RODAMIENTO / TOLERANCIAS		SKF	FAG	TIMKEN
Juego < C2	C1			
Juego < estándar	C2	C2	C2	C2
Juego estándar (sin sufijo)	CN	CN	CN	CN
Juego > estándar	C3	C3	C3	СЗ
Juego > C3	C4	C4	C4	C4
Juego > C4	C5	C5	C5	C5
Juego especial	CSxx			
Precisión de rotación P5	P5	P5	P5	P5
Precisión de rotación P6	P6	P6	P6	P6
Precisión de rotación P5 entre IR / OR	PX50	C08	T52BW	C08

#### Tabla de conversión - Rodamientos de rodillos esféricos axiales

TIPO DE RODAMIENTO	Especificación técnica	NTN/SNR	FAG	SKF	NSK
Rodamientos de rodillos esféricos axiales Series 29300-29400	Jaula de acero laminado	Sin sufijo	Sin sufijo	E, EF	Sin sufijo
	Jaula maciza de bronce	-	MB	Sin sufijo, EM	М
	Diseño de mayor capacidad	Е	E1	Е	Е

Las equivalencias se ofrecen a título informativo y usted deberá comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, póngase en contacto con nosotros.







Los rodamientos SKF "Explorer", FAG "X-life" y NSK "HPS" son marcas registradas por sus respectivas empresas

# RODAMIENTOS DE AGUJAS



# LA GAMA MADE IN JAPAN CALIDAD PREMIUM A SU DISPOSICIÓN



# **RODAMIENTOS DE AGUJAS**

NTN ofrece la gama más amplia de soluciones para satisfacer sus necesidades de rodamientos de agujas. El acero de altas prestaciones, el diseño robusto y la fabricación japonesa garantizan una fiabilidad y una vida útil óptimas. Gracias a nuestros equipos europeos de logística y asistencia técnica, podemos proporcionar una mayor reactividad.

Con su amplia gama disponible y competitiva, **NTN** concentra toda su energía en su principal preocupación: ¡usted!





# NTN - Rodamientos de agujas

Los rodamientos de agujas son de rodamientos compactos, con diversos diseños, capaces de soportar cargas radiales muy elevadas en un espacio reducido.

#### **Beneficios**

- · Gran rigidez radial
- Baja inercia
- Adecuado para movimientos oscilantes
- Montaje sencillo
- Tecnología competitiva desde el punto de vista económico
- Diseños compactos
- Gran capacidad de carga



- Amplia gama de rodamientos de agujas, rodillos de leva y de apoyo, rodamientos combinados y componentes
- Más de 50 años diseñando y fabricando agujas
- Líder indiscutible del mercado japonés y nº 2 mundial en aplicaciones industriales
- > 80 % de cobertura de la gama existente en el mercado
- Muchos de los actores más conocidos de los sectores de automoción e industrial confían en la gama de rodamientos de agujas NTN
- Rodamientos de agujas métricos y en pulgadas de un único proveedor: > 2300 referencias
- Más de 320 millones de rodamientos producidos al año



# ¿SABÍA QUE...?

¿Cuál es la definición de aguja? Una aquja es un rodillo que cumple las 2 condiciones siguientes: Una relación "Longitud Lw / Diámetro Dw" entre 3 y 10.



Un paso adelante en calidad





#### Nueva generación de casquillos de agujas "HK-F"



#### **ANILLO EXTERIOR**

#### Acero al cromo molibdeno

Mayor dureza ► cargas estáticas más elevadas Factor de seguridad (So≥2 era So≥ 3)

**Nuevo diseño de respaldos** ➤ Flujo de aceite mejorado en el interior del rodamiento

#### Óptimo diseño del chaflán y la geometría

➤ Ajuste a presión suave en el interior de la carcasa

#### **JAULA**

#### Forma en V de la jaula

Mejor flujo de aceite en el interior y mayor estabilidad ➤ mayor fiabilidad

**De cementación y templada o nitrurada**Reducción al desgaste ► mayor fiabilidad

#### **AGUJAS**

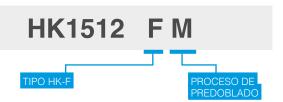
#### Tratamiento térmico especial

Carbonitruración > mayor vida útil

#### Perfil optimizado

Mejor distribución de las presiones de contacto ➤ mayor vida útil

#### Designaciones





#### PROCESO DE FABRICACIÓN MEJORADO

### Sin deformación del anillo exterior tras el tratamiento térmico

("Proceso de predoblado", con sufijo adicional "M")

Montaje posible en cualquier sentido

#### **VENTAJAS PARA EL CLIENTE**

- Vida útil mejorada: 3 veces mayor
- Mayores cargas estáticas (con menor So):
   1,5 veces mayor
- Montaje sencillo





## Tablas de equivalencias







	NTN	INA	IKO	SKF	KOYO	NADELLA
	NK, NKR	NK	TAF	NK	NQ, NK	NK
	NKT2	NKTV		NKTN		
	NK+1R, NKR+1R	NKI	TRI/TAFI	NKI	NQI	
	NKS+IR	NKIS		NKIS		
	NKT2+1R	NKITV		NKITN	NQI	
	RNA48	RNA48	RNA48	RNA48		RNA1000
	NKS	NKS	TR	NKS	NQS	NKS
	NKZ		TR			
	RNA49, RNA49R	RNA49	RNA49	RNA49	RNA49	
Métrico	RNA49L	RNA49RSR	RNA49U	RNA49RS		
Metrico	RNA49LL	RNA492RSR	RNA49UU	RNA492RS		
	RNA59				RNA59	RNA2000
	RNA69, RNA69R	RNA69	RNA69	RNA69	RNA69	RNA22000
	NA48	NA48	NA48	NA48		NA1000
	NA49, NA49R	NA49	NA49	NA49		NA2000
	NA49L	NA49RSR	NA49U	NA49RS		
	NA49LL	NA492RSR	NA49UU	NA492RS		
	NA59					
	NA69, NA69R	NA69	NA69	NA69		NA2200
	NA69 (doble hilera)	NA69ZW				
Dulandon	MR	NCS	BR			
Pulgadas	MR+MI	NCS+PI	BRI			



1.00		1110000		100					
469		NA2200			RODAI	MIENTO	S COME	BINADO	S
				NTN	INA	IKO	SKF	коуо	NADELLA
				ARN	ZARN				AXNA
				AXN		IRB			AXNB
				NKX	NKX	NAX	NKX		
				NKXZ	NKXZ	NAXZ	NKXZ		
				NKX+IR	NKXR+IR	NAXI			
IORES	3		Métrico	NKXZ+IR	NKXRZ+IR	NAXIZ			
			Metrico	NKXR	NKXR	NBX	NKXR		RAXZ
2110				NKXRZ	NKXRZ	NBXZ	NKXRZ		
SKF	KOYO	NADELLA		NKXR+IR	NKXR+IR	NBXI			
7	IM	JR		NKXRZ+IR	NKXRZ+IR	NBXIZ			
RIS1				NKIA59	NKIA	NATA59	NKIA		
R				NKIB59R	NKIB	NATB59	NKIB		

0		ANILL	OS INTE	RIORES	3	
	NTN	INA	IKO	SKF	KOYO	NADELLA
Métrico	1R	IR	IRT	IR	IM	JR
Metrico	1RD	IRIS1		IRIS1		
Pulgadas	MI (pulgada)	PI, LR	IRB	LR		

Las equivalencias se ofrecen a título informativo y usted deberá comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, póngase en contacto con nosotros.









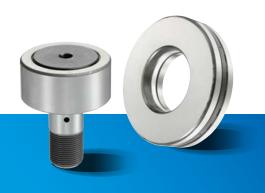
#### **RODILLOS DE APOYO**

	NTN	INA	IKO	SKF	KOYO	NADELLA
	RNAB2	RSTO	RNASTR	RSTO	RSTO	RNAB
	RNAB2X	RSTOXX	RNAST		RSTODZ	
	RNA22LL	RNA222RSR		RNA222RSX		
	RNA22XLL	RNA22 2RSR-X		RNA222RS		
	NAB2	STO	NASTR	STO	STO	
Métrico	NAB2X	STOX	NAST	STOX	STODZ	
	NA22LL	NA222RSR		NA2RS	NA222RS	
	NA22XLL	NA222RSR-X		NA2RSX		
	NATR	NATR	NARTR	NATR	CXMR, NATR	
	NATRX	NATRX	NART	NATRX	CXM, NATRDZ	
	NATRLL	NATRPP		NATRPPA	CXMUUR	
	NATRXLL	NATRXPP		NATRPP	CXMUU	
	NATV	NATV	NARTVR	NATV	CYMR	FG
	NATVX	NATVX		NATVX	CYM	FGL
	NATVLL	NATVPP	NARTVUUR	NATVPPA	CYMUUR	FGEE
	NATVXLL	NATVPPX				FGLEE
	NUTR	NUTR	NURT	NUTR	NUTR	FGU
Dulgodoo	NUTRX	NUTRX	NURTDZ	NUTRX		FGUL
Pulgadas	NUTW					
	NUTWX					
	NACV	RFY	CRYVR			
	NACVX	RF	CRYV			
	NACVLL	RFYPP	CRYVUUR			
	NACVXLL	RFPP	CRYVUU			



#### RODAMIENTOS AXIALES DE AGUJAS Y RODILLOS

	NTN	INA	IKO	SKF	коуо	NADELLA
	AXK (acero)	AXK	NTB	AXK	TP, AXK	
	AXK (bronce)	AXK	NTB	AXK	TP	
	K811	K811	AZK	K811	K811	
	K811T2	K811TV		K811TN		
	K811JW					
	K812	K812	AZK	K812	K812	
	K812T2	K812TV		K812TN		
	K812JW					
	K874	K893		K893		
Métrico	K893	K894		K894		
IVICTICO	AS11	AS	AS	AS	W, AS	CP
	WS811/ WS812 / WS874 / WS893	WS811/ WS812 / WS874 / WS893	WS	WS	WS	
	GS811/GS812 /GS874/ GS893	GS811/GS812 /GS893 / GS894	GS	GS	GS	
	811	811	AZ	811	811	
	812	812		812	812	
	874	893		893		
	893	894		894		
	NTC	TC				
Pulgadas	NWA	TWA				
	NWB	TWB				





#### **RODILLOS DE LEVA**

	NTN	INA	IKO	SKF	коуо	NADELL
	KR	KR	CFR	KR	KMR, KR	
	KRX	KRX	CF	KRX	KM, KRDZ	
	KRH	KRSK	CFBR	KRSK		
	KRXH	KRX, KRSKX				
				L/D DDA	KMUUR.	
	KRLL	KRPP	CFUUR	KRPPA	KR2RS	
	KRLLH	KRPP, KR PPSK	CFBUUR	KRPPSK		
	KRXLL	KRXPP	CFUU	KRXPP	KRDZ.2RS	
	KRXLLH	KRX-PPSK		IXI1XI I	KMUU	
		NnA-FF3N			NIVIUU	
	KRT	-	CF-RU1		-	
	KRTX					
	KRTLL					
	KRTXLL					
	KRV	KRV	CFVR	KRV	CMR	GC
	KRVX	KRVX	CFVR	KRVX		GCL
	KRVH		CFVBR	KRVSK		
	KRVLL	KRVPP	CFVBR CFVUUR	KRVPPA	CMUUR	GCEE
	KRVXLL	KRV XPP	CFVUU	KRVXPP	CMUU	GCLEE
		KRVXPP KRVPPSK,			CIVIOO	GOLLL
	KRVLLH	KRVPP KRVXPPSK,	CFVBUUR	KRVPPSK		
/létrico	KRVXLLH	KRVXPPSK,	CFVBUU			
	KRVT					
	KRVTLL					
	KRVTXLL					
	KRU		CFESR			
	KRUX		CFES			
	KRULL		CFESUUR			
	KRUXLL		CFESUU			
	KRVU	-	CFESV			
	KRVUX		CFESVR			
	KRVUXLL		CFESVUU			
	KRVULL		CFESVUUR			
	KRMVXH		CFSV			
	KRMXH		CFS			
	KRX		CFSFU			
	NUKR	NUKR	NUCFR	NUKR	DKMR	NUKR2S
	NUKRX				DKMDZ	
	NUKRXH					
	NUKRT					
	NUKRTX					
	NUKRU					
	NUKRUX					
	CR CR		CRR			
	CRX	+	CR		<u> </u>	
	CRH	-	CRBR		-	
	CRXH		CRB			
	CRLL		CRUUR			
	CRXLL		CRUU			
	CRLLH		CRBUUR			
ılgadas	CRXLLH		CRBUU			
ııyaudS	CRV	CF	CRVR			
	CRVX		CRV		CR	
		1			1	
			ICRVBR			
	CRVH		CRVBR			
	CRVH CRVXH	CE -PP	CRVB			
	CRVH CRVXH CRVLL	CFPP	CRVB CRVUUR			
	CRVH CRVXH	CFPP CFX-PP	CRVB			

Lan.	
	NTN

#### ACCESORIOS

	. 11.00	1									
	NTN	INA	IKO	SKF	коуо	NADELLA					
	Agujas										
	F	NRB	F	RNBF	LF	BP					
	А		А	RNB	А	BR					
	Anillos	de presi	ón								
Métrico	WR	WR	WR	SW							
ivietrico	BR	BR	AR	BR							
	Juntas										
	G	G	OS	GS							
	GD	CP	ne	en							





## Prefijos y sufijos

PREFIJO Marca Características		Características	Descripción		
7E- NTN Material Anillo exterior cement		Anillo exterior cementado			
8E-	8E- NTN Componente		Jaula cementada		
8Q-	8Q- NTN Componente		Jaula nitrurada		
HL-	NTN	Material	Tratamiento HL en las agujas, para mejorar la lubricación		

SUFIJO	Marca	Características	Descripción
A, B, C	NTN	Ejecución	Construcción interna modificada
С	NTN	Ejecución	Rosca especial para rodillos de leva, para su intercambiabilidad con tipos europeos
СТ	NTN	Otros	Jaula soldada + tratamiento térmico especial del anillo exterior para aumentar la vida útil
D	NTN	Ejecución	Orificio de relubricación
D0	NTN	Ejecución	Sin orificio de relubricación (rodillos de leva)
D1	NTN	Ejecución	Orificio de relubricación + ranura de relubricación
F	NTN	Componente	Jaula especialmente reforzada (rodillos de leva con o sin eje)
F	NTN	Componente	Mayor duración de vida útil (hasta 3 veces más) y montaje simplificado para casquillos de agujas
F1	NTN	Componente	Jaula de acero mecanizado
FM	NTN	Ejecución	Tratamiento térmico especial del anillo exterior, para aumentar la vida útil
Н	NTN	Ejecución	Apriete llave hexagonal
J, JW	NTN	Componente	Jaula de chapa de acero especial
L	NTN	Componente	Una junta
L1	NTN	Componente	Jaula maciza de bronce
L3	NTN	Componente	Jaula de aluminio
LL	NTN	Componente	2 juntas
S	NTN	Componente	Jaula de chapa de acero soldada
T2	NTN	Componente	Jaula de poliamida
X1, X2, Xn	NTN	Ejecución	Chaflán modificado
ZW	NTN	Componente	Jaula de doble hilera
/2AS	NTN	Componente	Grasa Shell Alvania 2
/3AS	NTN	Componente	Grasa Shell Alvania 3
/5K	NTN	Componente	Grasa Multemp SRL
/8A	NTN	Componente	Grasa Alvania EP2
/L588	NTN	Componente	Grasa Pyronoc Universal N6C
/LP03	NTN	Componente	Lubricación sólida













# LUBRICACIÓN SÓLIDA





### Lubricación sólida

Una solución de lubricación, desarrollada para proporcionar una lubricación permanente de los cuerpos rodantes.

Una gran cantidad de aceite lubricante se almacena en el interior de una matriz polimérica porosa. Bajo el efecto de las tensiones térmicas y mecánicas, el aceite se desprende lentamente de la matriz.

La consistencia sólida evita la expulsión de grasa y alimenta todos los elementos rodantes de forma continua.

NTN



#### **MÁS LIMPIA**

Sin fugas debido a la consistencia sólida

#### **MÁS SEGURA**

Protección adicional frente a la contaminación

#### MÁS **PRODUCTIVA**

Vida útil prolongada y libre de mantenimiento para reducir costes

#### **ECOLÓGICA**

Solución **sostenible**: menos contaminación y consumo

#### LA FUERZA DE UN GRUPO PARA BENEFICIARSE DE LAS TECNOLOGÍAS MÁS AVANZADAS



	Oscilaciones	Centrifugación	Alta contaminación	Velocidad	Lavado de alta presión
INSERTS	FULL		FULL	SPOT PACK*	FULL
DGBB	PACK	CLUL	PACK	NTN.	PACK
NRB		FULL PACK			
SRB					
CRB	SNR,	SNR.	SNR,		SNR,

#### Adecuada para:

- Objetivos generales
- Grado alimentario (certificación NSFH1)
- \* Spot pack: la matriz se llena con "paquetes" entre cada elemento rodante, lo que garantiza una lubricación constante manteniendo un buen nivel de velocidad de rotación.









## SOPORTES AUTOALINEANTES







## SNR - Soportes autoalineantes en fundición

El inserto es un rodamiento de bolas, que puede montarse en un cuerpo gracias a su anillo exterior esférico.



#### **Ventajas**

#### Un único proveedor para todas sus necesidades de soportes autoalineantes

Ahorre tiempo y dinero

• Cuerpos en fundición gris

 Encuentre todo lo que necesita en nuestra amplia gama de productos premium de las gamas JIS e ISO

#### Reducidos plazos de entrega

• Seguridad de suministro en situaciones de urgencia

· Compensación de desalineaciones del eje

Gran nivel de disponibilidad del producto en nuestro Centro Europeo de Distribución

#### Optimice el rendimiento de sus máquinas con nuestra gama

- Defina las combinaciones de unidades de rodamiento más adecuadas
- Benefíciese de los consejos de nuestro equipo técnico para sus aplicaciones específicas







#### Designaciones



### EX FL 213 CCE

#### RODAMIENTO INSERTO

**UC..G2:** Inserto de acero 100Cr6 con fijación al eje por tornillo prisionero, diseño ancho

**US..G2:** Inserto de acero 100Cr6 con fijación al eje por tornillo prisionero, diseño estrecho

**EX..G2:** Inserto de acero 100Cr6 con fijación al eje por excéntrica, diseño ancho

**ES..G2:** Inserto de acero 100Cr6 con fijación al eje por excéntrica, diseño estrecho

**UK..G2H:** Inserto de acero 100Cr6 con fijación al eje por manguito de apriete, diseño ancho

**LK..G2H:** Inserto de acero 100Cr6 con fijación al eje por manguito de apriete, diseño estrecho

**CS:** Inserto de acero 100Cr6 con fijación al eje por ajuste

Para soluciones personalizadas, combine los cuerpos con las series de insertos de rodamiento adecuados:

T20, T04, L3, L4, AGR

#### CUERPO

PE Soporte zócalo, versión clásica

PH: Soporte zócalo diseño elevado

PAE
PG
PA
Soporte zócalo de
base estrecha, con
cuatro tuercas de
fijación

FE Soporte aplique cuadrado con 4 agujeros de fijación

FCE Soporte aplique redondo con 4 agujeros de fijación con borde centrado

Soporte aplique triangular de tres agujeros de fijación

FLE Soporte aplique oval de dos agujeros de fijación

FLZ:

FD:

FAE

FA

FS:

Soporte aplique oval de dos agujeros de fijación con borde de centrado

Soporte aplique oval de dos agujeros de fijación, diseño estrecho

Soporte aplique oval de dos agujeros de fijación con orificio largo para ajuste del eje

Soporte aplique cuadrado de cuatro agujeros de fijación con borde de centrado

T: Soporte tensor

**T + WB:** Soporte suspendido con marco

**SP:** Soporte tensor

C: Soporte cartucho

**EHE:** Soporte suspendido

#### DIÁMETRO INTERIOF

**Serie 200** De 201 a 218 (taladro- Ø 12 - 90 mm)

**Serie 300** De 305 a 328 (taladro - Ø 20 - 140 mm)

#### TAPAS PROTECTORAS

Para su uso con UC, US, UK, LK,

CS

SCO: Tapa abierta
SCC: Tapa cerrada
Para su uso con EX, ES
SCOE: Tapa abierta
SCCE: Tapa cerrada

Soporte preparado para la instalación de la tapa: **N** 

Las tapas protectoras se fijan en las ranuras del soporte. Para las unidades que deben ser montadas con tapas protectoras, se deben solicitar cuerpos con el sufijo **N**. Las unidades ya solicitadas con tapa(s) se suministran automáticamente con soportes ranurados.









# SNR - Soportes autolineantes en chapa de acero



#### Ventajas

 Utilizado especialmente en aplicaciones en las que el peso es una limitación importante

#### Características técnicas

- Cuerpo de dos piezas de plancha de acero recubierto de zinc
- Disponible como zócalo, tensor -deslizante o suspendido
- Adecuado para insertos de bolas estrechos, con tornillo prisionero US..G2, con excéntrica ES..G2 y tipo CS con interferencia
- Diseñado para cargas y velocidades de bajas a moderadas

#### Designaciones







## SNR - Soportes autolineantes en acero inoxidable





#### Ventajas

#### Serie premium

- Prestaciones óptimas centradas en la protección frente a la oxidación, hongos, bacterias y agentes químicos de limpieza.
- Lubricante de altas prestaciones
- Acero inoxidable de excelente calidad
- Posibilidad de relubricación en todos los cuerpos

#### Resiliencia

- Excelente estabilidad de montaje y resistencia a los impactos
- Superficie de contacto sin rebajes para evitar depósitos de restos de material y de suciedad
- Diseñado para soportar las limpiezas agresivas y los entornos corrosivos
- Tapas protectoras abiertas o cerradas de acero inoxidable disponibles para todos los cuerpos de soportes

#### Menor tiempo de parada, mayor rentabilidad

 Las tapas protectoras ofrecen una mayor protección adicional durante los lavados de alta presión

#### Características técnicas

- 100 % acero inoxidable resistente a la corrosión: no contamina el producto final
- Junta para alimentación con deflector adicional (SUC)
- Grasa USDA H1 totalmente conforme a las normas FDA
- Sujeción del eje mediante tornillo prisionero o excéntrica
- Jaula de metal
- Las tapas protectoras se fijan a las ranuras de los cuerpos



COMPATIBLE CON RODAMIENTOS INSERTOS DE LUBSOLID<sup>TM</sup>

#### Designaciones

SUC F 206 FG1 CO

#### **INSERTO**

**SUC:** Inserto de acero inoxidable con sujeción al eje por tornillo prisionero

**SES:** Inserto de acero inoxidable con sujeción al eje mediante excéntrica

**SUC: FG1:** Inserto de acero inoxidable con sujeción al eje mediante tornillo prisionero, relleno de LUBSOLID™

#### CUERPO

SP: Soporte zócalo

**SPA:** Soporte zócalo de base estrecha **SF:** Soporte aplique de cuatro agujeros

de fijación

**SFL:** Soporte aplique de dos agujeros de fijación

**SFB:** Soporte aplique de tres agujeros de fijación

ST: Soporte tensor-deslizante

#### DIÁMETRO INTERIOR

**De 201 a 212** (Diámetro interior - Ø 12 - 60 mm)

#### LUBSOLIDTI

Solo cuando la unidad está equipado con **un inserto** 

un inserto LUBSOLID™

#### TAPA PROTECTORA

Para uso con

**SCO:** Tapas abiertas **SCC:** Tapas cerradas

Para uso con

SCOE: Tapas abiertas SCCE: Tapas cerradas Cuerpo preparado para la instalación de tapas: N

Para las unidades que van a ser montadas con tapas protectoras, se deben de solicitar cuerpos con el sufijo **N**. Las unidades ya solicitadas con tapa(s) se suministran automáticamente con cuerpos ranurados.



## SNR - Soportes termoplásticos



#### Ventajas

#### Fácil de limpiar

- Resistentes a numerosas soluciones limpiadoras corrosivas o que contengan cloro
- Insensibles a la formación de bacterias
- Superficie de contacto del cuerpo sin rebajes, para evitar depósitos del material
- Tapones protectores para los soportes que ofrecen una protección adicional frente a los lavados regulares
- Superficies lisas

#### Resiliencia

- Buena resistencia a la fricción y al desgaste
- Orificios de fijación reforzados con insertos metálicos
- Equipadas con insertos de rodamiento en acero inoxidable

#### Características técnicas

- Rodamientos insertos de acero inoxidable 100 % resistentes a la corrosión: no contaminan el producto final
- Todos los componentes metálicos son fabricados en acero inoxidable de alta calidad
- Junta alimentaria con deflector adicional
- Lubricante de altas prestaciones según NSF H1
- Jaula metálica

#### Características específicas

- Posibilidad de re-lubricación en todos los cuerpos
- Protección adicional mediante tapas abiertas o cerradas en los extremos (instalación sin herramientas)
- Opcionalmente, se puede combinar con insertos con grasa sólida de grado alimentario

ADECUADAS PARA EL USO DE LUBSOLID™ INSERTOS DE RODAMIENTO



#### Designaciones

### MUC PPL 206

#### INSERTO

**MUC..FD:** Inserto de acero inoxidable con fijación al eje mediante tornillo prisionero

**SUC..FG1:** Inserto de acero inoxidable con fijación al eje mediante tornillo prisionero, relleno de LUBSOLID™

#### CUERPO

PPL: Soporte zócalo

**TBL:** Soporte zócalo de base estrecha

**FPL:** Soporte aplique de cuatro agujeros de fijación

**NFL:** Soporte aplique de dos agujeros de fijación

**FBL:** Soporte aplique de tres agujeros de fijación

#### DIÁMETRO INTERIOR

De 204 a 208

(Taladro - Ø 20 - 40 mm)

### TAPONES PROTECTORES

Todos los cuerpos están equipados con las ranuras adecuadas para poder colocar los tapones

**CV:** Tapones abiertos **CF:** Tapones cerrados

 $\triangle$ 

Los tapones de protección deben ser solicitados por separado





NTN corporation

### SNR - SENTINEL™ Series

El inserto de acero inoxidable SNR con full pack LUBSOLID™ (FG1) como lubricante para su uso en soportes autolineantes (cuerpos termoplásticos o de acero inoxidable), es la mejor solución para combinar seguridad para las industrias de alimentación/bebidas y sostenibilidad de los equipos de producción.





#### Características técnicas

- Rodamiento de acero inoxidable 440C, jaula y deflectores de acero inoxidable 302
- Juntas específicos de silicona reforzados con acero inoxidable 302
- Pin anti-rotación en el anillo exterior
- SNR "Full-Pack" LUBSOLID™ cumpliendo los requisitos sanitarios de la NSF categoría H1
- Temperatura de funcionamento: de -10 °C a +80 °C (pico a 100 °C)

#### Ventajas

- El material 440C es el mejor compromiso entre capacidad de carga y resistencia a la corrosión.
- LUBSOLID™ evita las fugas incluso cuando los rodamientos están sometidos a fuertes vibraciones y fuerzas centrífugas
- En comparación con la grasa alimentaria de uso general, la grasa sólida es menos propensa a la emulsificación y a las fugas debidas a la penetración del agua.
- LUBSOLID™ con "Full-pack" confiere una barrera adicional contra la contaminación









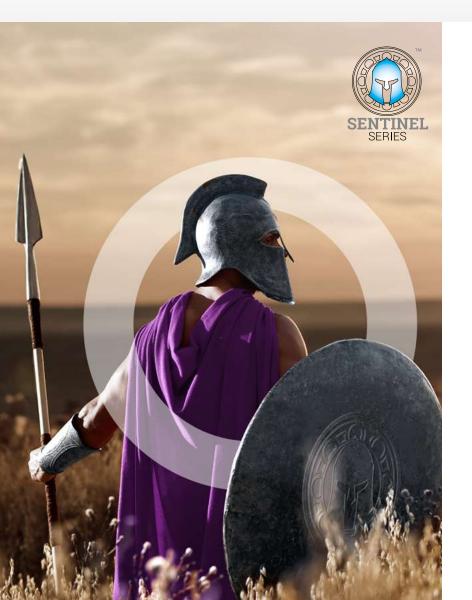


#### Resumen de la gama

- Los códigos del diámetro interior de las referencias de los insertos con ejes de código de 204 a 210 (diámetro del eje de 20 a 50 mm)
- Cuerpos termoplásticos: en 5 diseños
- Cuerpos de acero inoxidable: 6 diseños
   Para obtener información sobre los cuerpos, consulte las páginas anteriores sobre los soportes autoalineantes en acero inoxidable y termoplásticos.

#### Designaciones





### LA PROTECCIÓN DEFINITIVA FRENTE A LA CONTAMINACIÓN

¡La gama SENTINEL™, un éxito comercial en América desde hace 5 años, llega por fin a Europa! Auténtica revolución en el mercado alimentario. Todos los soportes y los rodamientos de bolas de esta serie están sellados y equipados con lubricación sólida. La resistencia a la infiltración de agua y a diversos contaminantes, la eliminación de fugas de grasa y la reducción de las intervenciones de mantenimiento hacen de esta gama la receta perfecta para satisfacer sus requisitos medioambientales, de seguridad y productividad..

### LA GAMA SENTINEL™ a protección definitiva frente a la contaminación.





## Soluciones de sellado



Juntas para rodamientos insertos	Referencias	Características técnicas	Ventajas
	Junta de un labio con borde protector USG2, USG1N, USG2T04, US G2T20, CUS, ES G2, ESG1N, ES G2T04, ESG2T20, SES, CES, LKG2H	Armadura de chapa de acero recubierto de zinc con junta vulcanizada. El labio de la junta de contacto radial NBR** está situado detrás de un borde protector.  * Acero inoxidable para SES Bruñido para T20  ** Silicona para SES y diseño T20	<ul> <li>Condiciones normales del entorno</li> <li>Velocidades de rotación de media a altas</li> </ul>
	Junta de un labio CS	Armadura de chapa de acero sobre- moldeado con material NBR. Labio con junta de contacto radial.	<ul> <li>Condiciones normales del entorno</li> <li>Velocidades de rotación de media a altas</li> </ul>
	Junta de un labio con deflector UCG2, UC G2T04, SUC, MUCFD, EXG2, EXG2T04, CEX, UKG2H	Armadura de chapa de acero recubierta de zinc sobre-moldeada en NBR y labio con junta de contacto radial.+ deflector en chapa de acero recubierta de zinc preconectado* para mayor protección frente a la polución exterior.  * Acero inoxidable para SUC  ** Silicona para SUC / NBR de grado alimentario para MUCFD	<ul> <li>Protección adicional contra partículas</li> <li>Velocidades de rotación de media a altas</li> </ul>
	Junta de triple labio UCG2L3, EX G2L3	Armadura de chapa de acero recubierta de zinc con junta de triple labio vulcanizada. Los labios de NBR están precargados y situados axialmente inclinados hacia el exterior. El borde protector de la armadura sirve como protección frente a la polución exterior.	<ul> <li>Para entornos de contaminación media a alta</li> <li>Menor velocidad de rotación</li> <li>Fricción más alta</li> </ul>
	Sistema de junta múltiple UCG2L4, EX G2L4	Dos elementos de chapa de acero recubierta de zinc con juntas de labio vulcanizadas de NBR.  La armadura interna está equipada con una junta radial al anillo interior, mientras que el deflector exterior tiene una junta radial en el anillo exterior. Una junta intermedia actúa axialmente.	<ul> <li>Para entornos de contaminación media a alta</li> <li>Velocidades medias de rotación</li> <li>Menor fricción</li> <li>Adecuados para el lavado a presión</li> </ul>
	Sistema de junta de altas prestaciones UCAGR, EXAGR	Armadura de chapa de acero recubierta de zinc junta de triple labio vulcanizada. Los labios de NBR están precargados radialmente e inclinados hacia el exterior. La junta de triple labio está cubierta completamente por un protector de acero. El deflector exterior con revestimiento de zinc, está equipado de una junta de un labio y está sólidamente fijado al anillo interior.	<ul> <li>Para entornos muy polucionados</li> <li>Resistentes a golpes</li> <li>Bajas velocidades de rotación</li> <li>Adecuado para lavado a alta presión</li> <li>Mayor fricción</li> </ul>
	Junta para alta temperatura sin contacto  UCT20, EX T20	Junta laberinto de dos reflectores de chapa de acero bruñido dispuestos en paralelo.	<ul><li>Para uso a altas temperaturas</li><li>Fricción muy baja</li></ul>



## Resumen de combinaciones

## Cuerpos en fundición gris con rodamientos insertos de acero 100Cr6

	RODAMIENTOS INSERTOS		JOL.		IOI.	O.	loi,	TOI.	Tapas protectoras combir (disponibles para un	
	SOPORTES		UC2G2 / UC3G2	US2G2	EX2G2 / EX3G2	ES2G2	LK2G2H	UK2G2H/ UK3G2H	UC2G2 / US2 G2 / LK2G2H / UK2G2H	EX2G2 / ES2G2
		PE2	UCPE2	USPE2	EXPE2	ESPE2	LKPE2+H	UKPE2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
	<b>D</b>	PLE2	UCPLE2	USPLE2	EXPLE2	ESPLE2	LKPLE2+H	UKPLE2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
calo	þ	P2 / P3	UCP2 / UCP3	USP2	EXP2 / EXP3	ESP2	LKP2+H	UKP2+H/ UKP3+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
Soportes zócalo		PH2	UCPH2	USPH2	EXPH2	ESPH2	LKPH2+H	UKPH2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
Sopo		PAE2	UCPAE2	USPAE2	EXPAE2	ESPAE2	LKPAE2+H	UKPAE2+H	SCC2/SCO2	SCCE2 / SCOE2
		PG2	UCPG2	USPG2	EXPG2	ESPG2	LKPG2+H	UKPG2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
		PA2	UCPA2	USPA2	EXPA2	ESPA2	LKPA2+H	UKPA2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
		FE2	UCFE2	USFE2	EXFE2	ESFE2	LKFE2+H	UKFE2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
		F2 / F3	UCF2 / UCF3	USF2	EXF2 / EXF3	ESF2	LKF2+H	UKF2+H/ UKF3+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
	0	FCE2	UCFCE2	USFCE2	EXFCE2	ESFCE2	LKFCE2+H	UKFCE2+H	-	-
		FC2	UCFC2	USFC2	EXFC2	ESFC2	LKFC2+H	UKFC2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
	0	FEE2	-	USFEE2	-	ESFEE2	-	-	-	-
olique		FTE2	-	USFTE2	-	ESFTE2	-	-	-	-
Soportes aplique		FLE2	UCFLE2	USFLE2	EXFLE2	ESFLE2	LKFLE2+H	UKFLE2+H	SCC2/SCO2	SCCE2 / SCOE2
Sopo		FL2/FL3	UCFL2 / UCFL3	USFL2	EXFL2 / EXFL3	ESFL2	LKFL2+H	UKFL2+H/ UKFL3+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
		FLZ2	UCFLZ2	USFLZ2	EXFLZ2	ESFLZ2	LKFLZ2+H	UKFLZ2+H	-	-
		FD2	-	USFD2	-	ESFD2	-	-	-	-
	€00	FAE2	-	USFAE2	-	ESFAE2	-	-	-	-
	<b>1</b>	FA2	UCFA2	USFA2	EXFA2	ESFA2	LKFA2+H	UKFA2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
		FS3	UCFS3	-	EXFS3	-	-	UKFS3+H	-	-
antes dos - /	8	T2/T3	UCT2/UCT3	UST2	EXT2 / EXT3	EST2	LKT2+H	UKT2+H / UKT3+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
Soportes tensores deslizantes cabeza de biela/Suspedidos - / Soportes cartucho		T2+WB	UCT2+WB	UST2+WB	EXT2+WB	EST2+WB	LKT2+H+WB	UKT2+H+WB	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
insores Siela/Su rtes cai		SP2	UCSP2	USSP2	EXSP2	ESSP2	LKSP2+H	UKSP2+H	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
ortes te za de t Sopor		C2/C3	UCC2/ UCC3	USC2	EXC2 / EXC3	ESC2	LKC2+H	UKC2+H / UKC3+H	-	-
Sopr		EHE2	UCEHE2	USEHE2	EXEHE2	ESEHE2	LKEHE2+H	UKEHE2+H	-	-

<sup>\*</sup> Las tapas protectoras van fijadas a las ranuras del cuerpo del soporte. Para las unidades que deban de llevar tapas protectoras, será necesario solicitar soportes con el sufijo N. Las unidades ya solicitadas con tapa(s) son entregadas automáticamente con cuerpos ranurados.









## Soportes en chapa de acero con insertos de acero 100Cr6

	AMIENTOS SERTOS		O.	
SOPORTES		US2G2	ES2G2	
A	PP2	USPP2	ESPP2	
	PF2	USPF2	ESPF2	
0	PFL2	USPFL2	ESPFL2	
۵	PFT2	USPFT2	ESPFT2	
	PFE2	USPFE2	ESPFE2	

## Soportes en acero inoxidable con insertos de acero inoxidable

RODAMIENTOS INSERTOS		É	)l_		Tapas protectoras combinar con (dis	sponibles para un
SOPORTES		SUC2	SUC2FG1**	SES2	SUC2 / SUC2 FG1**	SES2
0	SP2	SUCP2	SUCP2FG1	SESP2	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
	SPA2 SUCPA2 SUCPA2 FG1			SESPA2	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
	SF2	SUCF2	SUCF2FG1	SESF2	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
	SFL2	SUCFL2	SUCFL2FG1	SESFL2	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
	SFB2	SUCFB2	SUCFB2 FG1	SESFB2	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2
8	ST2	SUCT2	SUCT2FG1	SEST2	SCC2 / SCO2	SCCE2 / SCOE2

## Cuerpos de soportes termoplásticos con insertos de acero inoxidable

RODAMIENTOS INSERTOS			1_			
SOPORTES		MUC2FD SUC2FG1**		Tapas protectoras adecuadas (disponibles para eje de Ø 15-40 mm)		
	PPL2	MUCPPL2	SUCPPL2FG1	CV2 / CF2		
	TBL2	MUCTBL2	SUCTBL2FG1	CV2 / CF2		
	FPL2	MUCFPL2	SUCFPL2FG1	CV2 / CF2		
	NFL2	MUCNFL2	SUCNFL2FG1	CV2 / CF2		
	FBL2	MUCFBL2	SUCFBL2FG1	CV2 / CF2		

<sup>\*</sup> Las tapas protectoras van fijadas a las ranuras del cuerpo del soporte. Para las unidades que deban de llevar tapas protectoras, será necesario solicitar soportes con el sufijo N. Las unidades ya solicitadas con tapa(s) son entregadas automáticamente con cuerpos ranurados.







<sup>\*\*</sup> Relleno de LUBSOLID™.



# Tapas protectoras y tapones protectores

#### Ventajas

- Refuerzan las exigencias de seguridad laboral
- Protegen al rodamiento de factores externos
- Evitan la fuga de lubricantes en entornos sensibles
- Para extremos de ejes y ejes pasantes

#### Tapas protectoras para soportes en fundición gris y acero inoxidable.

SUFIJO	Descripción	Tipo de tapa	Combinables con los siguientes tipos de insertos:	Diseño	
CC	Soporte con tapa estrecha (versión cerrada)	SCC			
CO	Soporte con tapa estrecha para eje métrico (versión abierta)		Tornillo prisionero, manguito de apriete		
COU	Soporte con tapa estrecha para el eje en pulgadas (versión abierta)	SCOU			
CCE	Soporte con tapa ancha (versión cerrada)	SCCE			
COE	Soporte con tapa ancha para eje métrico (versión abierta)	SCOE	Anillo excéntrico		
COEU	Soporte con tapa ancha para el eje en pulgadas (versión abierta)	SCOEU			
N	Soporte/Cuerpo preparado para la instalación de la(s) tapa(s)	-	/		

Los soportes solicitados con tapa(s) incluyen cuerpos con ranura. Si desea instalar las tapas protectoras más adelante, será necesario solicitar los cuerpos con el sufijo N (por ejemplo: P210N).

#### Tapones protectores para soportes de serie europeas en fundición gris y termoplásticos

TIPO DE TAPÓN / SUFIJO	Descripción	Combinables con los siguientes tipos de insertos	Diseño abierto / cerrado	Aviso
PCO	Tapón protector para insertos de tipo G1N (versión abierta)	USG1N / ESG1N		
PCC	Tapón protector para insertos de tipo G1N (versión cerrada)	05GTN / E3GTN		
CV	Tapón protector para serie termoplástica (versión abierta)	MUCFD		Los tapones protectores deben solicitarse
CF	Tapón protector para serie termoplástica (versión cerrada)	MIOCFD	0, 0	de forma independiente.
-G1N	Rodamiento inserto con ranura en el anillo exterior		Ol o	

- La instalación de los tapones protectores puede realizarse sin herramientas. Para el montaje de las tapas de acero amarillo prensado debe usarse insertos tipo G1N. Estos rodamientos tienen una ranura especial mecanizada en sus anillos exteriores, donde el tapón protector puede acoplarse. (por ejemplo: LIS206G1N)
- Todos los cuerpos de esta gama vienen ya equipados con las ranuras adecuadas, en las que pueden engancharse correctamente los tapones protectores.











## Tabla de equivalencias

### Soportes en fundición gris

































INA

SNR	UCPE	USPE	UKPEH	EXPE	ESPE
INA	RASEY	PASEY	-	RASEN	PASEN
SKF	SYTF	-	SYJKF	SYWF	SYFM
RHP	NP	NPA	NP10K	NPDEC	NPEC
SNR	UCPLE	USPLE	UKPLEH	EXPLE	ESPLE
RHP	SL	SLA	-	SLDEC	SLEC
NTN	UCPD1*	ASP	UKPD1 ; H23X*	UELPD1W3**	AELPD1
SNR	UCP**	USP	UKPH**	EXP**	ESP
NSK	UCP	-	UKPD1; H23X	UELPD1W3**	AELPD1W3
ASAHI	UCP	BP	UKP+H23	-	KHP
FAG	UCPJ7	-	UKPJ7	-	-
KOYO/JTEKT	UCP	-	UKP+H23X	NAP	SAP
NTN	UCHPD1	-	-	UELPHPD1W3	-
SNR	UCPH	USPH	UKPHH	EXPH	ESPH
NSK	UCHPD1	-	-	UELHPD1W3	-
ASAHI	UCPH	_	_	-	_
KOYO/JTEKT	UCPH	_	-	_	_
SNR	UCPAE	USPAE	UKPAEH	EXPAE	ESPAE
INA	RSHEY	PSHEY	-	RSHE	PSHE
SKF	SYFTF	-	_	-	SYFFM
RHP	SNP	SNPA	_	SNPDEC	SNPEC
NTN	UCUPD1	ASUP	UKUPD1 ; H23X		AELUPD1
SNR	UCPA/UCPG	USPA/USPG	UKPAH/UKPHH		ESPA/ESPG
NSK	UCPA	-	-	UELUPD1W3	AELUPD1
ASAHI	UCPA	-		-	-
KOYO/JTEKT	UCPA	_	UKPA+H23X	_	_
SNR	UCFE	USFE	UKFEH	EXFE	ESFE
INA	RCJY	PCJY	-	RCJ	PCJ
SKF	FYTF	-	FYJKF	FYWF	FYFM
RHP	SF	SFA	MSFK	SFDEC	SFEC
NTN	UCFD1*	ASFD1	UKFD1 ; H23X*		AELFD1
SNR	UCF**	USF	UKFH**	EXF**	ESF
NSK	UCF	ASFD1/UBF	UKFD1 ; H23X	UELFD1W3	AELFD1
ASAHI	UCF	BF	UKF+H23	-	KHF
FAG	UCFJ7	-	UKFJ7		IXI II
KOYO/JTEKT	UCF	-	UKF+H23X	NANF	SAF
NTN	UCFSD1	-	UKFSD1 ; H23X	UELFSD1W3	-
SNR	UCFSDT	-	UKFSH	EXFS	-
NSK	UCFSD1	_	UKFSD1 ; H23X		_
ASAHI	UCFS	-	UNI 3D1 , 1123X	OLLI SD IVVS	-
KOYO/JTEKT	UCFS	-	UKFS+H23X	_	-
	UCFCE	LICECE		- EVECE	FOECE
SNR		USFCE	UKFCEH	EXFCE	ESFCE
INA	RMEY	PMEY	-	RME	PME
RHP	FC	FCA	-	FCDEC	FCEC
NTN	UCFCD1***	ASFCD1	UKFCD1 ; H23X***		AELFCD1
SNR	UCFC	USFC	UKFCH	EXFC	ESFC
SKF	FYCTF	-	-	FYCWF	FYCFM
NSK	UCFCD1	-	UKFCD1 ; H23X		-
ASAHI	UCFC	-	UKFC+H23	-	KHFC
KOYO/JTEKT	UCFC	-	UKFC+H23X	-	-
SNR	-	USFEE	-	-	ESFEE
INA	-	-	-	-	RFE
SNR	-	USFTE	-	-	ESFTE

<sup>\*</sup> También disponibles en las series 300 y X (tamaño medio) \*\* También disponibles en la serie 300 \*\*\* También disponibles en la serie X (tamaño medio) (1) Para SP, 4 cajas disponibles

Las equivalencias se dan solo a título informativo y usted deberá comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso

de duda, póngase en contacto con nosotros. La gama NTN está igualmente disponible bajo pedido.







































SNR	UCFLE	USFLE	UKFLEH	EXFLE	ESFLE
INA	RCJTY	PCJTY	-	RCJT	PCJT
SKF	FYTBTF	-	FYTJKF	FYTBWF	FYTBFM
RHP	SFT	SFTA	MSFTK	SFTDEC	SFTEC
NTN	UCFLD1*	ASFLD1	UKFLD1 ; H23X*	UELFLD1W3**	AELFLD1
SNR	UCFL**	USFL	UKFLH**	EXFL**	ESFL
NSK	UCFL	ASFL	UKFLD1 ; H23X		AELFLD1
FAG	UCFLJ7	- ASI L	UKFLJ7	OLLI LD IVV3	ALLI LDI
				-	-
ASAHI	UCFL	BFL	UKFL+HX	NANFL	KHFL SAFLFM
KOYO/JTEKT SNR	UCFLZ	USFLZ	UKFLZH	EXFLZ	ESFLZ
INA	OCPLZ	USFLZ	OKFLZII	RCJTZ	PCJTZ
	-	ASED D1		TICOTZ	
NTN	-	ASFDD1		-	AELFDD1
SNR	-	USFD	-	-	ESFD
INA	-	FLCTEY	-	-	GLCTE
NSK	-	ASFD	-	-	AELFD
ASAHI	-	BLCTE	-	-	KHLCTE
RHP	-	LFTCA	-	-	LFTCEC
SNR	-	USFAE	-	-	ESFAE
INA	-	-	-	-	PSFT
NTN	UCFAD1	-	UKFA ; H23X	-	AELFAD1
SNR	UCFA	USFA	UKFAH	EXFA	ASFA
NSK	UCFAD1	-	-	-	-
ASAHI	UCFA	-	-	-	-
KOYO/JTEKT	UCFA	-	-	-	-
NTN	UCTD1*	ASTD1	UKTD1 ; H23X*	UELTD1W3**	AELTD1
SNR	UCT**	UST	UKTH**	EXT**	EST
INA	RTUEY	PTUEY	-	RTUE	PTUE
SKF	TUJTF	-	-	-	-
RHP	ST	STA	MSTK	STDEC	STEC
NSK	UCTD1	-	UKTD1 ; H23X	UELTD1W3	-
ASAHI	UCT	BT	UKT+H	-	KHT
KOYO/JTEKT	UCT	-	UKT+HX	-	-
SNR	UCT+WB	UST+WB	UKTH+WB	EXT+WB	EST+WB
NSK	UCT+WB	-	-	-	-
ASAHI	UCT+WB	-	-	-	-
NTN	-	ASPT210	-	-	AELPT210
SNR	UCSP	USSP	UKSPH	EXSP	ESSP
RHP	ВТ	BTA	-	-	BTEC
SNR	SPR 1	SPR 11 & 21	SPR 12 & 22	SPR 14 & 24	
INA	-	HUSE	-	-	-
RHP	BT	-	-	-	-
NTN	UCHBD1				
SNR	UCEHE	USEHE	UKEHEH	EXEHE	ESEHE
RHP	SCH	-	-	-	-
INA	-	PHEY	-	RHE	PHE
NSK	UCEHE	-	-	-	-
ASAHI	UCECH	-	-	-	-
NTN	UCCD1	ASC	UKCD1 ; H23X*	UELCD1W3*	AELCD1
SNR	ucc	USC	UKCH**	EXC**	ESC
	UCCD1	-	UKCD1 ; H23X	UELCD1W3	-
NSK					
NSK ASAHI	UCC	-	-	-	-

También disponibles en las series 300 y X (tamaño medio) \*\* También disponibles en la serie 300 (1) Para SP, 4 marcas de instalación diferentes disponibles La gama **NTN** está igualmente disponible bajo pedido.









### Rodamientos especiales: diámetro interior cuadrado, cilíndrico y hexagonal



NTN	1AS(1)	3AS(1)
NBCA	DS	DS
NSK	W2PPB/ GW2PPB	W2PPB/ GW2PPB
INA	VKKTT-B(-AH)	-
Fafnir	W2PPB/ GW2PPB	W2PPB/ GW2PPB



NTN	1AH	2AH
NBCA	HPC	HPS
NSK	KRR	KRRB
INA	-	SKKRR-B
Fafnir	KRR	KRRB



NTN 1AC(1)		3AC(1)		
NBCA	DS	DS		
NSK	W2PPB/ GW2PPB	W2PPB/ GW2PPB		
Fafnir	W2PPB/ GW2PPB	W2PPB/ GW2PPB		

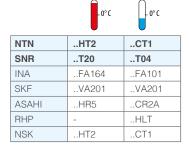
<sup>(1)</sup> Otros diseños previa petición

#### Rodamiento inserto con anillo exterior cilíndrico

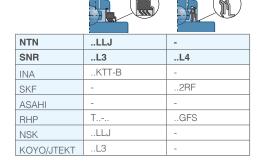
		A TO THE						
NTN	UCS2D1**	UCS2D1N	UELS2D1**	UELS2D1N	AELS2NW3	AELSD1NW3	ASS2N	ASS2D1N
SNR	-	CUC2	-	CEX2	CES2	-	CUS2	-
NSK	-	UCS2D1N	-	UELS2D1N	-	AELSD1NW3	ASS2N	ASS2D1N
RHP	11	11CG	11DEC	11DECG	13EC	13ECG	13	-
KOYO/JTEKT	RB	ER	-	-	-	-	-	-
ASAHI	-	SER2	-	-	KHR2	-	-	-
INA	-	-	EKRR	-	RAENPP NR	RANPP NR	-	-

<sup>\*\*:</sup> También disponibles en la serie 300

#### Temperatura



#### Juntas



Las equivalencias se dan solo a título informativo y usted deberá comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, póngase en contacto con nosotros.

La gama NTN está igualmente disponible bajo pedido.









## Tabla de equivalencias



autoalineantes en

acero inoxidable

**Soportes** 







NTN	F-UCPM/LP03	-
SNR	SUCP	SESP
ASAHI	MUCP	-
DODGE	P2B-SCEZ	-
NTN	F-UCFM/LP03	-
SNR	SUCFL	SESFL
ASAHI	MUCFL	-
DODGE	F2B-SCEZ	-
SNR	SUCPA	SESPA
A C A L II	MUCDA	







SNR	SUCF	SESF
ASAHI	MUCF	-
DODGE	F4B-SCEZ	-
SNR	SUCT	SEST
ASAHI	MUCT	-
SNR	SUCFBL	SESFBL
AMI	MUCFBL	-
DODGE	FB-SCEZ-SHSS	-









autoalineantes

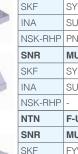
termoplásticos

**Soportes** 



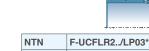








NTN	F-UCPR2/LP03**
SNR	MUCPPL
SKF	SYWK
INA	SUCPP
NSK-RHP	PNPCR
SNR	MUCTBL
SKF	SYFWK
INA	SUCPPA
NSK-RHP	-
NTN	F-UCFR2/LP03*
SNR	MUCFPL
SKF	FYWK
INA	SUCPF
NSK-RHP	PSFCR







NTN

SNR

INA

SKF

NTN	F-UCFLR2/LP03**
SNR	MUCNFL
SKF	FYTWK
INA	SUCPFL
NSK-RHP	PSFTCR
SNR	MUCFBL
SKF	FYAWK
	I IAWK
INA	-
INA NSK-RHP	-

<sup>\*:</sup> negro - \*\*: blanco o negro













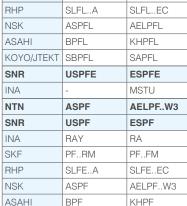
NTN	ASPP	AELPPW3
SNR	USPP	ESPP
INA	PBY	PB
SKF	PRM	PFM
RHP	LPBA	LPBEC
ASAHI	BPPZ2	KHPPZ2
KOYO/JTEKT	SBPP	SAPP
SNR	USPFT	ESPFT
INA	RATRY	RATR
SKF	PFDRM	PFDFM
RHP	SLFTA	SLFTEC
ASAHI	BPFT	-







-	-		ì	
		У	1	
	d	6	7	



KOYO/JTEKT SBPF

ASPFL

USPFL

PFT..RM

RATY

AELPFL

**ESPFL** 

PFT..FM

RAT

SAPF



La gama NTN está igualmente disponible bajo pedido.







#### **Insertos**





































Adecuados para cuerpos en fundición gris



Adecuados para cuerpos en chapa metálica



Adecuados para cuerpos en acero inoxidable



Adecuados para cuerpos termoplásticos







## SOPORTES EN 2 PARTES





TODO INCLUIDO » - RENDIMIENTO - INNOVACIÓN

## SOPORTES EN 2 PARTES DE GRANDES DIMENSIONES

La gama de soportes (soportes en 2 partes de grandes dimensiones) SNCD ha sido desarrollada por **NTN** para aplicaciones industriales muy exigentes. Equipada con rodamientos de rodillos esféricos para un diámetro de eje de 115 mm a 500 mm, la gama SNCD está perfectamente diseñada para soportar cargas pesadas. Características importantes como los conectores para la supervisión de la temperatura y las vibraciones ya se incluyen de serie, al igual que los bordes mecanizados y los orificios de drenaje de la grasa.

Gracias al uso de la fundición dúctil y al innovador concepto de diseño, los soportes SNCD son capaces de reducir el nivel de tensión del rodamiento y aumentar su vida útil.

Todo incluido de serie



SNR | Brands of NTN corporation



**SNR - Soportes SNCD** 

Los soportes SNCD están fabricados para soportar rodamientos de rodillos con ejes cónicos o cilíndricos. Los cuerpos están disponibles para su disposición fija o flotante y pueden adaptarse rodamientos con diámetros de ejes de 115 a 500 mm.



#### Ventajas

#### Intercambiables

- Totalmente intercambiables con soportes de fundición gris
- Compatibles con los estándares del mercado

#### Más de 400 combinaciones posibles

- Adecuadas para las series 222, 223, 230 y 231 SRB
- Aptos para agrupar rodamientos con diámetro interior dividido o con manguito
- Dimensiones métricas y en pulgadas

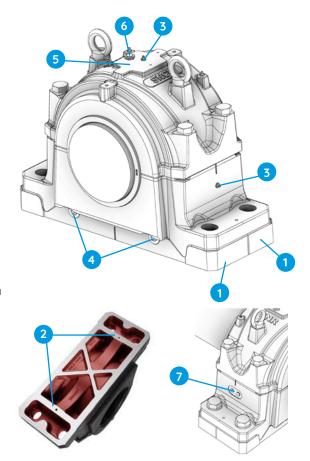
#### Un proveedor global

- · Cuerpos, rodamientos y accesorios
- Asistencia técnica (estudio y recomendaciones)
- Soporte técnico

#### Características técnicas

#### Todo incluido

- 1 Bordes mecanizados
- 2 Agujeros de montaje para la colocación del soporte
- 3 Conexiones para el engrasador
- 4 Orificios de drenaje de grasa
- 5 Superficie mecanizada para sistemas de monitorización
- 6 Conexión lista para el sensor de temperatura
- 7 Conexión lista para la monitorización





### SNR - SNC / SNCD500

- Cuerpo SN según ISO113-2010 para alojar rodamientos con anillo interior cilíndrico o cónico
- Rigidez y estabilidad elevadas gracias a su diseño especial
- Esfuerzos reducidos en el rodamiento
- Mayor vida útil e intervalos de mantenimiento prolongados
- Para diámetros de eje de 20 mm a 140 mm
- Material del cuerpo: hierro fundido con escamas de grafito y/o grafito esferoidal (SNCD500)
- 5 tipos de juntas diferentes para una amplia gama de aplicaciones
- Características de diseño fáciles de usar para facilitar el servicio y la instalación rápida



También disponible como versión de gran resistencia distintas configuraciones de montaje de diámetro interior

#### Juntas

#### SC...DS





Junta de labio Junta polivalente

#### SC...FS / SC...FSS\*





Adecuado para una mayor velocidad de rotación del eie

\* Con retén de acero

#### SC...SV





Junta de V-ring Fricción reducida

Anillo en V opcional para un mejor efecto de sellado en tiempos de inactividad

#### SC...LA





Junta de laberinto

Muy adecuado para
aplicaciones de alta
temperatura

#### SC...TA





Junta de taconite Sello múltiple para entornos difíciles

## Kits multimercado

 $66~\rm kits$  disponibles en "juego normal" o "juego interno C3" para diámetros de eje de  $35~\rm mm$  a  $90~\rm mm$  .





#### KIT SELLADO PARA EL SOPORTE SNC

incluido un rodamiento de rodillos esféricos estanco y accesorios específicos





Para obtener más información, consulte la página 64.

TODO EN UNO.

**iLE HACE** 

LA VIDA MÁS FÁCIL!

#### KIT ESTÁNDAR PARA EL SOPORTE SNC

incluido un rodamiento de rodillos esféricos abierto con accesorios específicos y un engrasador monopunto

## MÓDULOS PERSONALIZADOS CMD

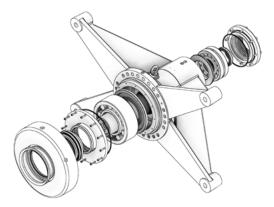


## SNR - Módulos personalizados CMD



#### Listos para instalar en su aplicación específica

- El equipo de NTN desarrolla junto con usted soluciones adaptadas a sus necesidades
- Un diseño óptimo para un sistema robusto y sostenible
- Teniendo en cuenta los parámetros de su aplicación, la fiabilidad y los costes, definimos el producto idóneo



Ejemplo: módulo personalizado listo para instalar en una lavadora industrial

#### Soluciones personalizadas para el máximo rendimiento

- Reduzca su esfuerzo y confíe en soluciones integrales
- Optimice y complemente su equipo con nuestros expertos



- Elija una instalación segura y sencilla gracias a soluciones completas y listas para instalar
- Seguridad y garantía de funcionamiento.
   Garantizamos la seguridad gracias a décadas de experiencia: conocimiento técnico aplicado en soluciones en todo el mundo

#### Ventajas

- Contacto fácil y atención personalizada
- Su aplicación optimizada mediante modificaciones y mejoras adaptadas a sus necesidades
- Nuestra calidad



¡Póngase en contacto con nosotros y desarrollaremos juntos su solución individual! cmd@ntn-snr.de O utilice nuestro formulario de consulta



NTN, su socio de ingeniería







# O MOVIMIENTO LINEAL













## MÓDULOS LINEALES PERSONALIZADOS













# SNR - Módulos lineales personalizados

Fabricamos una de las gamas de módulos lineales más amplias del mercado.

#### Ventajas

#### Reducción de costes gracias a un menor esfuerzo de diseño y ensamblaje

- Simplificación de la logística
- Eliminación de errores de montaje

#### ¿Por qué módulos lineales?

- Sistemas completos, incluidos los sistemas de guiado y accionamiento.
- Parcialmente cerrado: protección óptima frente a la suciedad.
- Menor esfuerzo de gestión general por parte del cliente (diseño, compra, ensamblaje).

#### Resumen de la gama



MÓDULO COMPACTO **AXC** 



MÓDULO COMPACTO ALIMENTARIO **AXF** 



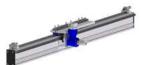
MODULO DOBLE DE GUIADO PARALELO **AXDL** 



MESAS LINEALES **AXLT** 



MÓDULO DE PRECISIÓN **AXBG** 



MÓDULOS PARA CARGAS PESADAS **AXS** 



MOTOR LINEAL **AXLM** 



ACCESORIOS y SOLUCIONES ESPECIALES, SISTEMAS MULTIEJES AX-AC-...

#### ¡Conviene saberlo!

No existe una norma uniforme que regule las dimensiones de los módulos lineales y la determinación de sus capacidades de carga nominal

Al fabricar módulos lineales, **NTN** cumple la Directiva de Máquinas de la UE y las normas asociadas.



### Sistemas de guiado

### Sistemas de accionamiento









**CORREA DENTADA** 

HUSILLO





PIÑÓN - CREMALLERA

**MOTOR LINEAL** 

### Ventajas

### Módulo lineal con accionamiento por correa dentada

- Accionamiento integrado + sistema de deflexión
- Mejor relación entre carrera y longitud total

### Accionamiento por piñón-cremallera

• Se pueden desplazar varios carros de forma independiente

### Sistemas

- Pueden combinarse entre sí todos los tipos de la gama
- Incluye elementos de conexión, cadenas portacables, finales de carrera, etc.

### Módulo telescópico

Versiones para uso horizontal y vertical







Soluciones estándar y especiales para ingeniería mecánica







# MÓDULO LINEAL ESTÁNDAR



### CREE SU PROPIA SOLUCIÓN

### MÓDULO LINEAL ESTÁNDAR

Los módulos lineales AXE son la combinación perfecta de experiencia técnica y soluciones prácticas para las necesidades de los clientes.

Gracias a un configurador online de componentes estándar, el diseño de módulos AXE de alta calidad es inmediata y fácilmente accesible para todos.

La producción y la logística gestionadas en Alemania garantizan un plazo de entrega excepcional para estos módulos lineales.

Nuestra oferta incluye todos los elementos necesarios para finalizar una implantación segura para el cliente.

AXE, multitud de combinaciones posibles para crear su propia solución.







### SNR - Módulo lineal estándar

Con el módulo lineal AXE estándar, NTN inicia la selección digital de módulos lineales con nuevos procesos internos.

### Ventajas

- Tiempo de producción mínimo gracias a la estructura modular
- Todos los accesorios están disponibles como grupos de ensamblaje

### ¿Por qué AXE?

- Plazo de entrega reducido (1-2 semanas tras confirmación de pedido)
- Sistema multieje estándar que incluye todos los elementos de conexión, cadenas portacables y finales de carrera
- Menor esfuerzo y fácil gestión por parte del cliente (diseño, compra, ensamblaje)

### Resumen de la gama



Módulo lineal con accionamiento por correa dentada AXE-Z



Sistemas multieje estándar



Módulo lineal con correa dentada / accionamiento  $\Omega$  **AXE-A** 



Accesorios estarida

### ¡Conviene saberlo!

Al fabricar módulos lineales, **NTN** cumple la Directiva de Máquinas de la UE y las normas asociadas.

Industrias interesantes para módulos lineales: industria del embalaje, manipulación de materiales, producción automatizada y líneas de montaje, etc.

### Sistemas de guiado



### Ventajas

### Configuración online

- Incluyendo reductoras, adaptadores de motor, finales de carrera...
- Generación de la lista de piezas del producto seleccionado

### Plazo de entrega reducido

- Componentes estándar
- Diseño modular

### Fabricado en Alemania

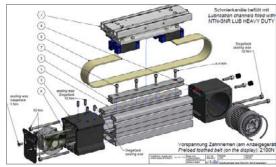
- Módulos unitarios
- Sistemas multieje estándar

### Sistemas de accionamiento











**Soluciones** estándar para ingeniería mecánica







# GUÍAS LINEALES











### **SNR - Guías lineales**

Dos tecnologías - una geometría - un raíl por tamaño (sistema modular). Según la norma DIN ISO 12090.

LGBC... (CON JAULA DE BOLAS)

**CONFIGURACIÓN DF** 

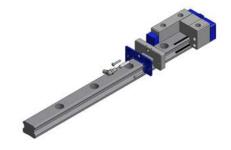
LGBX... (TIPO CONVENCIONAL: SIN JAULA)

### Opciones de lubricación

- Puntos de lubricación laterales cerrados con tornillos prisioneros = cambio sencillo de punto de lubricación
- Opción de lubricación superior de serie
- Adaptadores de lubricación superior para tipos de carros altos

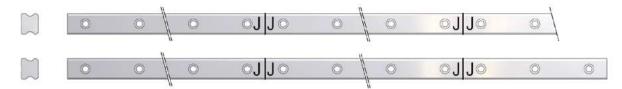






### Rail estándar preparado para unir

La junta de unión de raíles siempre está marcada con una "J" (J = extremo de unión)



- ¡Eliminación de errores de montaje! Los tramos que componen la guía no tienen una posición fija y determinada.
- En caso de deterioro, basta con sustituirlo: ¡mida la longitud y listo!
- Fácil de ampliar la longitud del raíl

### Ampliación de la intercambiabilidad

Posibilidad de suministro por separado de patines y raíles hasta la clase de precisión "P"

Un paso por delante en calidad desde hace más de 30 años







### Longitudes máximas

- Raíles estándar LGBR 15...55
- Raíles miniatura
  - LGMR, estrechos 09...15
  - LGMW, anchos 09...15
- Raíles miniatura LGMR 07

- ~ 4 000 mm
- ~ 2 000 mm
- ~ 2 000 mm
- ~ 450 mm

### Accesorios

- Sistemas de enclavamiento
- Lubricación centralizada
- Tapones de bronce
- Banda protectora
- etc.





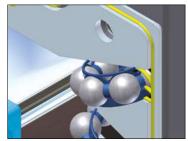


SNR





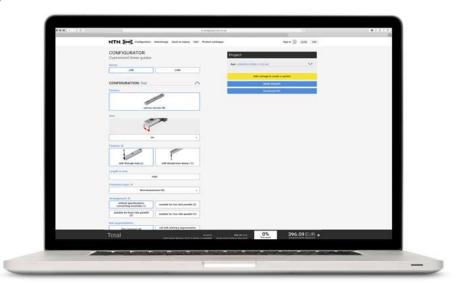
### Jaula de bolas de alto rendimiento



Bola espaciadora para una circulación suave de las



### Configuración on-line









<sup>\*</sup> disponible solo en determinados territorios

# HUSILLOS DE BOLAS









## Controle el movimiento con precisión

Los husillos de bolas SNR son productos de alta calidad que se encuentran entre los elementos de accionamiento más importantes para la ingeniería mecánica en la tecnología lineal. Nuestros nuevos husillos de bolas torneados de precisión le ofrecen una óptima relación calidad-precio y satisfacen las más altas exigencias de precisión. Muchos diámetros husillo, pasos y diseños de tuerca ofrecen un alto grado de flexibilidad para su aplicación.

Los husillos de bolas son productos de precisión diseñados para satisfacer sus necesidades.









### SNR - Husillos de bolas

### Ofrecemos todas las tecnologías de fabricación:

### Laminados, rectificados, torneados



### Clases de tolerancia

- Husillos de bolas de transporte (T10, T7, T5, T3)
- Husillos de bolas de posicionamiento (P5, P3) Marcado azul es nuestro estándar

### Precarga

### Para conseguir la rigidez óptima:

Z0 = juego axial

Z1 = sin juego axial, sin precarga

Z2 = precarga ligera (~ 3 % Ca)

Z3 = precarga media (~ 5 % Ca)

Z4 = precarga alta (~ 7 % Ca)

¡Mayor precarga, conseguida con tuercas dobles!

Husillos de bolas SNR: ¡Es fácil trabajar con ellos!



### Soportes de rodamiento para extremos de husillo fijos y flotantes



### Gama europea:

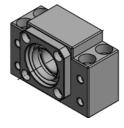
TIPO BSTK / BSTL





### Gama asiática:

TIPO BK/EK/FK/BF/EF/FF









### Lubricación

¡Los husillos de bolas no están lubricados de por vida!

En general, deberían utilizarse las mismas grasas que para las guías lineales + rodamientos.

Soluciones estándar y especiales para ingeniería mecánica





# RODAMIENTOS LINEALES















### **SNR - Rodamientos lineales**

### Amplia gama NTN.

Norma ISO y norma JIS.

Una de las gamas más amplias del mercado.

### Aplicación

- Ingeniería general
- Industria maderera
- Máguinas de fitness
- Maquinaria de packaging
- Equipos médicos



### ¿Por qué rodamientos lineales?

- Movimiento lineal a un coste competitivo
- Guía autoportante, sujeta en los extremos
- Mantenimiento mínimo gracias al bajo consumo de lubricante
- Baja fricción
- Intercambiables: diámetro, longitud y ranuras para anillos elásticos estándar

### ¿Qué rodamiento lineal?

### **RODAMIENTOS LINEALES ESTÁNDAR**

- Mismas dimensiones y tolerancias que los de altas cargas
- $v_{max} = 1.5 \text{ m/s}$
- Entorno húmedo o mojado
- Adecuados para aplicaciones de vacío
- Versiones de alta temperatura

### **RODAMIENTOS LINEALES PARA ALTAS CARGAS**

- Mismas dimensiones y tolerancias que los rodamientos lineales estándar
- $v_{max} = 3 \text{ m/s}$
- Compensación de desalineación de hasta ±0,5°
- Mayores capacidades de carga
- Funcionamiento suave
- Mismas cargas ➤ menor tamaño
- Reducción de costes

Rodamientos lineales para una implantación sencilla y económica de movimientos lineales.







### Amplia gama de productos

### Una de las gamas más amplias del mercado



### **RODAMIENTOS LINEALES ISO**

### **RODAMIENTOS COMPACTOS**

### **RODAMIENTOS LINEALES JIS**

Cerrados



Cerrados



Cerrados



Cerrados



Abiertos



Abiertos

Ajustables





Con brida



Tándem



Tándem con brida



Tándem con brida central



Además: Soportes longitudinales para eje, soportes brida para sujeción, etc.

Versiones inoxidables para altas temperaturas

### Unidades lineales

### **SIMPLES**

### **TÁNDEM**

### **QUATTRO**

Cerradas



Cerradas



Cerradas



Abiertas



Abiertas



Abiertas



Abiertas ajustables





Abiertas ajustables



Disponibles rodamientos lineales estándar y rodamientos lineales para altas cargas

¡Confianza y apoyo para el éxito común!







# • SERVICIOS TÉCNICOS





# HERRAMIENTAS DE MANTENIMIENTO





### CALENTADOR DE INDUCCIÓN SMART TEMP

¿Desea aumentar la fiabilidad de su máquina para reducir sus costes? Descubra Smart TEMP de **SNR**, una innovadora gama de calentadores de inducción. Con sus modos de calentamiento inteligentes, mantiene la integridad de sus engranajes, piñones y rodamientos, para garantizar un montaje óptimo, necesario para alcanzar sus objetivos.

La solución de calentamiento premium para todos sus componentes mecánicos.





### SNR - Calentadores por inducción: SmartTemp

La única herramienta para controlar el calentamiento de rodamientos, engranajes, piñones, anillos espaciadores...



### ¿Por qué esta nueva generación de calentadores es la mejor del mercado?

- BAJOS COSTES OPERATIVOS : Calentar correctamente los rodamientos y los piñones antes de montarlos es crucial para garantizar una mayor vida útil de su equipo
- **EFICIENTE**: La mejor solución del mercado para calentar piezas mecánicas con menor consumo energético 24 horas al día, 7 días a la semana, 365 días al año
- FÁCIL DE USAR: Gracias a su innovadora pantalla táctil, la configuración, la supervisión y la extracción de datos son extremadamente sencillas

### Características técnicas

	SmartTEMP S	SmartTEMP M	SmartTEMP L	SmartTEMP XL ET XL PIVOT	SmartTEMP XXL	SmartTEMP XXXL
Peso máx. de la pieza (rodamiento, piñón, anillo) (kg)	50	100	200	400	800	1 600
Diámetro interior min. (mm)	10	10	20	30	40	85
Diámetro exterior max. (mm)	400	500	600	1 000	1 500	2 000
Potencia nominal (kVa)	3	3,7	8	12,8	25,2	40
Suministro eléctrico de la instalación*	230 V/13 A	230 V/16 A	400 V/20 A	400 V/32 A	400 V/63 A	400 V/100 A
Intervalo de temperatura ajustable	+40 °C a 240 °C	+40 °C a 240 °C	+40 °C a 240 °C	+40 °C a 240 °C	+40 °C a 240 °C	+40 °C a 240 °C
Incluye	•3 barras: 14x14x200 mm 25x24x200 mm 40x38x200 mm •1 sensor de temperatura •1 par de guantes	barra pivotante:     50x48x280 mm     sensor de     temperatura     par de guantes	barra pivotante:     70x70x350 mm     sensores de     temperatura     par de guantes	barra (pivotante según el modelo): 80x80x490 mm     sensores de temperatura     par de guantes	•1 barra: 100x100x750 mm •2 sensores de temperatura •1 par de guantes	•1 barra: 150x150x1 080 mm •2 sensores de temperatura •1 par de guantes

<sup>\*</sup> Otras tensiones disponibles bajo pedido







### **SNR - Tuercas hidráulicas**



Montaje/desmontaje sencillo y seguro de rodamientos de rodillos con agujero cónico. Ajuste preciso y fiable del juego radial interno de los rodamientos con agujero cónico.

### ¿Por qué esta tuerca hidráulica es la mejor del mercado?

- Única con su sistema patentado de avance y retroceso (el pistón retrocede automáticamente)
- Tratamiento superficial especial para protegerla de la corrosión
- Moleteado en la superficie exterior para un manejo fácil y seguro
- La "función de parada de emergencia" evita la caída del pistón
- · Amplia gama estándar en stock

### **Aplicaciones**

- Minas y canteras
- Industria papelera
- Industria eólica
- Industria cementera
- Ferrocarril

- Industria siderúrgica
- Maguinaria de construcción
- Industria de maquinaria pesada y mucho más



### Equivalencias

Rosca	Tamaños	Tamaños	Tamaños	Tamaños	Peso
Métrico	Métrico	Métrico	Métrico	Métrico	kg
G	SNR	SKF	FAG nueva	FAG antigua	aprox.
M 50x1,5	HMV 10 EBF	HMV 10E	HYDNUT50	RKP50	2,9
M 55x2	HMV 11 EBF	HMV 11E	HYDNUT55	RKP55	3,0

Las equivalencias se dan solo a título informativo y usted deberá comprobar que el producto elegido corresponde a sus requisitos. En caso de duda, póngase en contacto con nosotros.

# SNR - Otras herramientas de mantenimiento

La oferta de la marca SNR también incluye una amplia gama de herramientas de montaje y desmontaje, como herramientas de montaje en frío, extractores de rodamientos, llaves dinamométricas...



# SOLUCIONES DE LUBRICACIÓN





### **SNR - Lubricadores monopunto**



READY – DRIVE – SMART: El arma definitiva para la lubricación automática.



### **READY** booster

### Económico y fiable

- Ahorro significativo gracias a la flexibilidad de uso (de 1 a 12 meses con posibilidad de interrupción)
- Adecuado para zonas estrechas y restringidas
- Listo para usar: no requiere herramientas para su montaje
- Un solo lubricador para todas sus aplicaciones: interior y exterior (de -20 °C a 60 °C)
- Clase de protección IP68: lubricación fiable incluso en zonas extremadamente húmedas y polvorientas

Gracias a su tamaño compacto, Ready Booster puede utilizarse en diversas aplicaciones: rodamientos, soportes de rodamientos, cadenas, motores eléctricos, ventiladores, bombas, transportadores, etc.

### **DRIVE** booster

### Potente y preciso

- · Independiente gracias a su potente batería
- · Potente: apto para el engrase a distancia
- Preciso: período de descarga de 1 a 12 meses
- · Cartucho de recambio fácil de usar

Para una lubricación extremadamente precisa, independiente de la temperatura y la presión ambiente.





### **SMART** booster

### Eficaz y técnico

- Preciso, ergonómico
- Ajuste preciso en la pantalla LCD
- · Caudal constante, independiente de la temperatura ambiente
- Reciclable: unidad de control reutilizable
- Adecuado para su uso en áreas explosivas

Lubricación eficaz, precisa y flexible para aplicaciones sometidas a grandes variaciones de temperatura o situadas en entornos explosivos.







### Opciones de grasa















**UNIVERSAL + HEAVY DUTY +** 

**VIB** 

**HIGH TEMP MP** DESCRIPCIÓN

**FOOD** 

**FOOD CHAIN OIL** 

**CHAIN OIL** 

Grasa para aplicaciones generales de uso industrial.

Adecuada para cargas muy elevadas, compatible con numerosas aplicaciones, destinada a aplicaciones difíciles.

Piezas sometidas a fuertes vibraciones o impactos. Para aplicaciones de alta carga en entornos húmedos.

lubricación de larga duración a temperaturas elevadas de hasta +180 °C.

Grasa multiusos para las industrias alimentaria y farmacéutica Cumple las recomendaciones NSF-H1

Aceite de grado alimentario para cadenas destinadas a la industria del procesamiento alimentario y farmacéutica. Cumple las recomendaciones NSF-H1.

Aceite sintético de alta temperatura para cadenas

PARA SU APLICACIÓN							
O Adecuación limitada + adecuada ++ muy adecuada	transportadores	motores eléctricos	bombas	ventiladores			
READY	+	+	+	+			
SMART	0	+	0	+			
DRIVE	++	++	++	++			









# SNR - Solución de lubricación multipunto



POLIPUMP: engrase centralizado de bajo coste y fácil de implementar.

### Ventajas

- Una elección rentable
- Una solución económica y eficaz
   Posibilidad de lubricar de 1 a 35 puntos con la grasa de su elección hasta una distancia de 20 metros.
- Respetuoso con el medioambiente y fácil de implementar
  No se requieren conocimientos técnicos para la instalación
  del sistema de lubricación centralizada. Listo para
  usar y fácil de rellenar, esta bomba respetuosa con el
  medioambiente seguirá ayudando a reducir sus residuos.



### **Aplicaciones**

Industria

POLIPUMP puede utilizarse para la lubricación de rodamientos, rótulas, engranajes abiertos, cadenas, husillos de bolas, guiado lineal, etc.

 Vehículos y chasis (agrícolas, de construcción, camiones...)
 Se ha diseñado una versión específica de POLIPUMP para aplicaciones en equipos de movimiento de tierras, maquinaria agrícola, camiones, etc.



### Gama de lubricación

LA MARCA SNR OFRECE UNA SELECCIÓN DE GRASAS PROFESIONALES PARA SATISFACER LA MAYORÍA DE SUS NECESIDADES.





## SERVICIOS





### Formación / e-learning

### Programa de e-learning

9 módulos y 9 cuestionarios para reforzar sus conocimientos sobre rodamientos. Aprenda cuándo y dónde quiera gracias a nuestra plataforma on-line.

### Seminarios

Con nuestras formaciones a medida, respondemos con precisión a sus necesidades en lo que respecta a la seguridad de su personal y sus máquinas durante la manipulación, la instalación, y la lubricación de rodamientos o productos lineales.

- Programa del seminario
- Seminarios estándar / seminarios a medida
- En uno de nuestros centros de formación, en sus instalaciones o webinars (por ejemplo, seminarios web)

Asistencia técnica y mantenimiento de puesta en marcha

- Evaluación de situaciones actuales
- Supervisión, apoyo al montaje y desmontaje
- Optimización del proceso de montaje
- Apoyo para utilizar nuevas herramientas
- Desarrollo de métodos de montaje para problemas específicos

### Diagnóstico de rodamientos

- Evaluación inicial
- Informes neutrales

### Consejos sobre lubricación

- Sistemas de lubricación (monopunto, bombas multipunto)
- Lubricantes
- Intervalos y cantidades de lubricación

### Alquiler de herramientas

- HMV (tuercas hidráulicas)
- Calentadores de inducción

















# PRODUCTOS TÉCNICOS ADICIONALES



# Juntas homocinéticas para aplicaciones industriales

A partir de los conocimientos técnicos NTN

- Experiencia del segundo fabricante a nivel mundial
- Soluciones sin sacudidas ni vibraciones, incluso en ángulos grandes
- Disponibles de serie tanto ejes de 3 articulaciones esféricas (TBJ), como ejes de 6 articulaciones esféricas (BJ)
- Ejemplos de aplicaciones: máquina herramienta, industria del vidrio, lavadoras industriales, máquinas de carga, industria siderúrgica, etc.



Si desea más información, póngase en contacto con nosotros.







# NOTAS



# NOTAS



# NOTAS









Este documento es de la exclusiva propiedad de NTN Europe. Cualquier reproducción total o parcial del mismo sin el previo consentimiento de NTN Europe está estrictamente prohibida, pudiéndose iniciar acciones legales contra cualquier persona que incumpla los términos de este párrafo.

NTN Europe no podrá ser considerado responsable de ningún error u omisión que pudiera haberse producido en este documento a pesar del cuidado puesto al redactarlo. Debido a nuestra política de investigación y desarrollo continuos, nos reservamos el derecho a introducir cambios sin previo aviso en todos o en parte de los productos y especificaciones mencionados en este documento.

© NTN Europe, international copyright 2023.







